



Mitteilungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Mit den Amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Wallerfangen

NARRENBAUM KV DE NEIMERDER

Startschuss der Wallerfanger Faasend

Amtsübergabe

Ausscheller



Am: 21.01.23
Um: 11:11 Uhr

Rathausvorplatz
Wallerfangen



**Mit buntem
Rahmenprogramm**

**Fürs leibliche Wohl
wird bestens gesorgt**



ALLE UNTERM NARRENBAUM



Bereitschaftsdienste

Für die Veröffentlichung des Bereitschaftsdienstes übernimmt die Gemeinde Wallerfangen keine Haftung.

i Apothekendienst für Wallerfangen und Saarlouis

Notdienst-Hotline der ABDA, kostenlose Rufnummer: 0800/00 22 8 33, oder Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Minute)

19.01.2023, Doc`s-Apotheke, Saarlouis,

Tel.: 06831/4881199

20.01.2023, Saar-Apotheke, Saarlouis,

Tel.: 06831/41051

21.01.2023, Vitalikkum-Apotheke, Überherrn,

Tel.: 06836/4710830

22.01.2023, Glückauf-Apotheke, Fraulautern,

Tel.: 06831/80560

23.01.2023, Park-Apotheke, Wallerfangen,

Tel.: 06831/4870848

24.01.2023, Apotheke im Globus, Saarlouis,

Tel.: 06831/4881580

25.01.2023, Marien-Apotheke, Saarlouis,

Tel.: 06831/42895

i Ärztlicher Bereitschaftsdienst (inkl. Kinderärzte / Augenärzte / HNO-Ärzte)

Sie erreichen den **ärztlichen Bereitschaftsdienst** der Kassenärztlichen Vereinigung kostenlos unter der bundesweit einheitlichen Rufnummer **116117**.

Zusätzlich sind unsere Bereitschaftsdienstpraxen für Sie geöffnet.

Von Samstag, 8.00 Uhr bis Montag, 8.00 Uhr, an Feiertagen (inkl. Heiligabend/Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen).

Bereitschaftsdienstpraxis Saarlouis:

Im Marienhaus Klinikum Saarlouis

Kapuziner Str. 4, 66740 Saarlouis

Bereitschaftsdienstpraxis Dillingen:

Im ehemaligen Krankenhaus Dillingen

Werkstr. 3, 66763 Dillingen

In den Zeiten, in denen die Bereitschaftsdienstpraxis geöffnet ist, erreichen Sie den diensthabenden Arzt/ die diensthabende Ärztin direkt über die Nummer der Bereitschaftsdienstpraxis: **Telefon: 01805/ 663 006***

i Kinderärztlicher Notfalldienst

Es gibt nur noch **einen zentralen Standort** für das gesamte West-Saarland, wo ein **kinderärztlicher Notdienst am Wochenende, an Feiertagen sowie Brückentagen** angeboten wird.

Die Praxisräume für diesen Dienst befinden sich im **Erdgeschoss der Elisabeth-Klinik in Saarlouis**.

Es ist dringend notwendig, um die Wartezeit für Sie so gering wie möglich zu halten, vorher anzurufen!

Die Bereitschaftsdienstpraxis für Kinder und Jugendliche ist unter folgender Rufnummer zu den aufgeführten Zeiten erreichbar:

Telefonnummer: 06831/1257883

An den übrigen Wochentagen erreichen Sie den Bereitschaftsdienst außerhalb der Sprechstunde über Ihre Kinder und Jugendärztliche Praxis.

i HNO Notfalldienst

Die Bereitschaftsdienstpraxis wird Ihnen unter der Rufnummer 116-117 mitgeteilt.

i Augenärztlicher Notfalldienst:

Der Bereitschaftsdienst der Augenärzte ist über die Telefon-Nr. 116117 erreichbar.

i Zahnärztlicher Notfalldienst

(Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telefonischer Vereinbarung!):

21./22.01.2023

Dr. M. H. Boustani, Dillingen, Tel: 06831/71313

Es wird auch auf die Internetseite www.zahnaerzte-saarland.de verwiesen, auf der die aktuellen zahnärztlichen Notfalldienste veröffentlicht werden.

i Tierärztlicher Notdienst:

Tierärztliche Notdienstplan von der Tierärztekammer des Saarlandes ist auf einer Homepage gestellt und ist unter der Internetseite:

<http://tierarzt-saar.de/> abrufbar.

Herausgeber: LINUS WITTICH Medien KG
Druck: Druckhaus WITTICH KG
Verlag: LINUS WITTICH Medien KG
Anschrift: 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)

Verantwortlich:
amtlicher Teil: Bürgermeister Horst Trenz,
Rathaus, 66798 Wallerfangen
übriger Teil: Martina Drolshagen, Verlagsleiterin
Anzeigen: Melina Franklin, Produktionsleiterin

Zentrale: Tel. 06502 9147-0, E-Mail: service@wittich-foehren.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.





AMTLICHES Bekanntmungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Amtlicher Teil • Bekanntmachungen

■ Bekanntmachung

Bergrechtliches Planfeststellungsverfahren mit Umweltverträglichkeitsprüfung zum Heben und Einleiten von Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar

**als Folge des Ansteigenlassens
des Grubenwasserspiegels auf minus 320 m NHN
in den Wasserprovinzen Reden und Ens Dorf
Planergänzungsbeschluss zur**

Ergänzung des Planfeststellungsbeschlusses vom 17.08.2021

Auf Antrag der RAG Aktiengesellschaft vom 18.08.2017 hat das Oberbergamt des Saarlandes am 17.08.2021 - Az. II WASS/5/17-173 - den Planfeststellungsbeschluss für den Rahmenbetriebsplan zum Heben und Einleiten von Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwasserspiegels auf minus 320 m NHN in den Wasserprovinzen Reden und Ens Dorf erlassen. In einem ergänzenden Verfahren wurden die Öffentlichkeitsbeteiligung in den Gemeinden Wallerfangen und Beckingen und die partielle Behördenbeteiligung nachgeholt.

In dem ergänzenden Verfahren zur Nachholung der Öffentlichkeitsbeteiligung in den Gemeinden Wallerfangen und Beckingen und zur partiellen Nachholung der Behördenbeteiligung hat das Oberbergamt des Saarlandes mit dem Planergänzungsbeschluss vom 16.01.2023 - AZ.: II WASS/1/22-16 - folgende Entscheidung getroffen.

Auszug aus dem Planergänzungsbeschluss vom 16.01.2023:

A. Entscheidung

Dieser Planergänzungsbeschluss ergänzt den Planfeststellungsbeschluss für den Rahmenbetriebsplan zum Heben und Einleiten von Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwasserspiegels auf minus 320 m NHN in den Wasserprovinzen Reden und Ens Dorf vom 17.08.2021 - II WASS/5/17-173.

1. Planergänzung

Der Planfeststellungsbeschluss vom 17.08.2021 - II WASS/5/17-173 - wird auf Grundlage und in Würdigung des ergänzenden Verfahrens zur Nachbeteiligung der Öffentlichkeit in den Gemeinden Beckingen und Wallerfangen und zur partiellen Nachholung der Behördenbeteiligung unverändert aufrechterhalten.

2. Weitere Entscheidungen

2.1 Wasserrechtliche Entscheidungen

Die mit dem Planfeststellungsbeschluss vom 17.08.2021 zu dem Az. II WASS/5/17-173 erteilten wasserrechtlichen Erlaubnisse werden auf Grundlage und in Würdigung des ergänzenden Verfahrens zur Nachbeteiligung der Öffentlichkeit in den Gemeinden Beckingen und Wallerfangen und zur partiellen Nachholung der Behördenbeteiligung unverändert aufrechterhalten.

2.2 Einwendungen und Stellungnahmen

Die im ergänzenden Verfahren vorgetragenen Stellungnahmen und Einwendungen gegen das Vorhaben werden zurückgewiesen, soweit ihnen nicht durch die Planung der Vorhabenträgerin, Nebenbestimmungen im Planfeststellungsbeschluss vom 17.08.2021 oder durch verbindliche Zusagen der Vorhabenträgerin entsprochen wurde oder sie sich im Laufe des Verfahrens auf andere Weise erledigt haben.

2.3 Kosten

Die Kosten des Verfahrens trägt die Antragstellerin. Über die Höhe der Verwaltungsgebühr und der Auslagen ergeht ein gesonderter Bescheid.

B. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen den Planergänzungsbeschluss kann innerhalb eines Monats nach Zustellung Klage beim Oberverwaltungsgericht in 66740 Saarlouis, Kaiser-Wilhelm-Str. 15 schriftlich oder zur Niederschrift des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle erhoben werden.

Die Klage muss den Kläger, den Beklagten und den Gegenstand des Klagebegehrens bezeichnen. Sie soll einen bestimmten Antrag enthalten. Die zur Begründung dienenden Tatsachen und Beweismittel sollen angegeben werden.

Der Klage nebst Anlagen sollen so viele Abschriften beigefügt werden, dass alle Beteiligten eine Ausfertigung erhalten können.

Die Klage und Begründung kann auch durch die Übertragung eines elektronischen Dokuments an die elektronische Poststelle des Gerichts erhoben werden. Das elektronische Dokument muss für die Bearbeitung durch das Gericht geeignet sein. Das elektronische Dokument muss mit einer qualifizierten elektronischen Signatur der verantwortenden Person versehen sein oder von der verantwortenden Person signiert und auf einem sicheren Übermittlungsweg gemäß § 55a Abs. 4 VwGO eingereicht werden. Die für die Übermittlung und Bearbeitung geeigneten technischen Rahmenbedingungen bestimmen sich nach näherer Maßgabe der Verordnung über die technischen Rahmenbedingungen des elektronischen Rechtsverkehrs und über das besondere elektronische Behördenpostfach (Verordnung über die technischen Rahmenbedingungen des elektronischen Rechtsverkehrs und über das besondere elektronische Behördenpostfach - Elektronischer-Rechtsverkehr-Verordnung - ERVV). Weitere Informationen erhalten Sie auf der Internetseite www.justiz.de.

Hinweise zum Planfeststellungsbeschluss vom 17.08.2021, der durch den bekanntgemachten Planergänzungsbeschluss vom 16.01.2023 ergänzt wird:

Der hier bekanntgemachte Planergänzungsbeschluss vom 16.01.2023 ergänzt den Planfeststellungsbeschluss für den Rahmenbetriebsplan zum Heben und Einleiten von Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwasserspiegels auf minus 320 m NHN in den Wasserprovinzen Reden und Ens Dorf vom 17.08.2021 - II WASS/5/17-173 -, der nachfolgend auszugsweise wiedergegeben wird:

1. Planfeststellung

Der Rahmenbetriebsplan zum Heben und Einleiten von Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwasserspiegels auf minus 320 m NHN in den Wasserprovinzen Reden und Duhamel der RAG Aktiengesellschaft, Im Welterbe 10, 45141 Essen vom 18.08.2017 wird festgestellt.

Dieser Beschluss wirkt auch für und gegen etwaige Rechtsnachfolger der Vorhabenträgerin.

Die Gültigkeit des Planfeststellungsbeschlusses wird befristet für die Dauer von 30 Jahren ab Bestandskraft.

2. Weitere Entscheidungen

2.1 Wasserrechtliche Entscheidungen

Aufgrund des Gesetzes zur Ordnung des Wasserhaushalts (Wasserhaushaltsgesetz - WHG) vom 31. Juli 2009 (BGBl. I S. 2585), zuletzt geändert durch Artikel 3 des Gesetzes vom 9. Juni 2021 (BGBl. I S. 1699) in Verbindung mit den Bestimmungen des Saarländischen Wassergesetzes (SWG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 30. Juli 2004 (Amtsbl. S. 1994), zuletzt geändert durch Gesetz vom 13. Februar 2019 (Amtsbl. I S. 324) ergehen auf den Antrag vom 18.08.2017 folgende wasserrechtliche Entscheidungen:

2.1.1 Bezeichnung der Benutzung

Der RAG Aktiengesellschaft, Im Welterbe 10, 45141 Essen, werden nach Maßgabe ihres Antrages vom 18.08.2017 auf Zulassung des bergrechtlichen Rahmenbetriebsplanes zum Heben und Einleiten von max. 19,8 Mio. m³/a Grubenwasser am Standort Duhamel in die Saar als Folge des Ansteigenlassens des Grubenwassers in den

Wasserprovinzen Reden und Ensdorf auf ein Niveau von minus 320 m NHN durch Einstellung der Wasserhaltungsmaßnahmen an den Standorten Reden und Duhamel und den hierzu vorgelegten und dem Planfeststellungsbeschluss zugrunde liegenden sowie der in diesem Bescheid aufgeführten Unterlagen nebst der sich aus dem Bescheid ergebenden Nebenbestimmungen gemäß § 10 WHG i. V. m. § 19 Abs. 1 WHG die widerruflichen Erlaubnisse erteilt,

1. durch Einstellung der Gruben-/Grundwasserhaltung an den Standorten Reden und Duhamel den Grubenwasserspiegel in den Wasserprovinzen Reden und Ensdorf bis auf ein Niveau von maximal minus 320 m NHN ansteigen zu lassen,
2. das Gruben-/Grundwasser aus der Wasserprovinz Reden unterirdisch im Niveau der 5. Sohle über die Götteleborn-Schächte, den Schacht Lummerschied zum Schacht Dilsburg (ehemaliges Bergwerk Götteleborn) und von dort weiter über einen explosionsfesten Damm, über dem im Jahr 2011 zur Herstellung der Wasserwegsamkeit eine Strecke mit einem Querschnitt von mindestens 2,2 m² aufgeföhren wurde zu dem Südschacht (ehemaliges Bergwerk Ensdorf), sowie im weiteren Verlauf über die 14. Sohle des ehemaligen Bergwerks Ensdorf (Niveau minus 400 m NHN) und zuletzt etwa 1,5 km vor dem Duhamel-Schacht durch einen explosionsicher erstellten Damm mit eingelegten Rohren, die nach Rückzug aus dem untertägigen Streckennetz im Bereich Ensdorf zur Durchleitung des Wassers geöffnet werden, in die Wasserprovinz Ensdorf umzuleiten,
3. am Standort Duhamel Gruben-/Grundwasser bis zu einer Menge von 19,8 Mio. m³/a zu Tage zu fördern, um den Grubenwasserstand im Anstiegsbereich Duhamel und Reden auf dem beantragten Zielniveau von maximal minus 320 m NHN zu halten und
4. das am Standort Duhamel gehobene Gruben-/Grundwasser bis zu einer Menge von 19,8 Mio. m³/a an der Einleitstelle E2 auf Gemarkung Fraulautern, Flur 4, Parzelle 383/44 (Koordinaten: RW: 2556217, HW: 5465071; LUA-Nr. 5664/003), in die Saar einzuleiten.

Diese Entscheidungen ergeben nach § 19 Abs. 3 WHG gemäß dem Schreiben vom 12.05.2021, Az.: E/4-21.11.02-148/2016, im Einvernehmen mit dem Ministerium für Umwelt und Verbraucherschutz (MUV) als zuständige Oberste Wasserbehörde (§ 103 Abs. 2 Nr. 1 i. V. m. § 105 Abs. 1 SWG).

2.1.2 Befristung der Erlaubnisse

Die Erlaubnisse werden befristet für die Dauer von 30 Jahren ab Bestandskraft des Planfeststellungsbeschlusses.

Hinweise zur Auslegung:

Gemäß § 3 Abs. 1 Satz 1 des Gesetzes zur Sicherstellung ordnungsgemäßer Planungs- und Genehmigungsverfahren während der COVID-19-Pandemie (Planungssicherstellungsgesetz - PlanSiG) wird die Auslegung des Planergänzungsbeschlusses und der zugehörigen Unterlagen durch eine Veröffentlichung im Internet ersetzt. Diese erfolgt in der Zeit vom 30.01.2023 bis einschließlich 13.02.2023 auf der Internetseite des Oberbergamtes des Saarlandes unter

www.saarland.de/grubenwasseranstieg

Als zusätzliches Informationsangebot werden die Entscheidung und die zugehörigen Unterlagen gemäß § 3 Abs. 2 Satz 1 PlanSiG in der Zeit vom 30.01.2023 bis einschließlich 13.02.2023

bei der Gemeinde Wallerfangen, Villeroystraße 3 (Interimsgebäude), 66798 Wallerfangen, zu folgenden Zeiten: Mo. - Fr. 08:00 Uhr - 12:00 Uhr, Di. 13:30 Uhr - 15:30 Uhr, Do. 13:30 Uhr - 17:00 Uhr und

bei der Gemeinde Beckingen, Rathaus Zimmer 1.08, Bergstraße 48, 66701 Beckingen, zu folgenden Zeiten: Mo. - Do. 08:30 - 12:00 Uhr, Fr. 08:00 - 12:30 Uhr, Mo. u. Do. 13:30 - 15:15 Uhr und Di. 13:30 - 18:00 Uhr ausgelegt.

Die Einsichtnahme vor Ort bei der Gemeinde Wallerfangen erfordert aufgrund der allgemeinen Pandemielage eine vorherige Terminabsprache unter Tel.: 06831/6809-37, oder per E-Mail unter: alexandra.grosche@wallerfangen.de.

Die Einsichtnahme vor Ort bei der Gemeinde Beckingen erfordert aufgrund der allgemeinen Pandemielage eine vorherige Terminabsprache unter Tel.: 06835/55303, oder per E-Mail unter: bauverwaltung@beckingen.de.

Aufgrund der aktuellen COVID-19-Situation wird auf die Pflicht zur Einhaltung der jeweils aktuellen Hygienevorschriften beim Betreten der Auslegungsstellen hingewiesen.

Sollte es infolge der COVID-19-Situation während der Auslegung der Entscheidungen und der zugehörigen Unterlagen zu einer vollständigen Schließung der Auslegungsstellen für den Publikumsverkehr kommen oder der Zugang zu den Auslegungsstellen einzelnen Personen aus sonstigen pandemiebedingten Gründen untersagt sein, wird als weiteres zusätzliches Informationsangebot im vorgenannten Zeitraum gemäß

§ 3 Abs. 2 Satz 2 PlanSiG der Versand der Entscheidungen nebst Unterlagen auf einem USB-Stick angeboten. Wenden Sie sich hierzu bitte an das Oberbergamt des Saarlandes, Am Bergwerk Reden 10, 66578 Schiffweiler, Tel.: 0681/501-4811.

Maßgeblich ist der Inhalt der im Internet veröffentlichten Unterlagen.

Mit dem Ende der Veröffentlichung im Internet gilt der Planergänzungsbeschluss als zugestellt, soweit er nicht individuell zugestellt wurde (§ 74 Abs. 4 S. 3 SVwVfG i. V. m. § 3 PlanSiG).

Bis zum Ablauf der Rechtsbehelfsfrist kann die Entscheidung von den Betroffenen und denjenigen, die Einwendungen rechtzeitig erhoben haben, beim Oberbergamt des Saarlandes, Am Bergwerk Reden 10, 66578 Schiffweiler schriftlich oder elektronisch angefordert werden.

Diese Bekanntmachung wird auch auf der Internetseite des Oberbergamts des Saarlandes (www.saarland.de/grubenwasseranstieg), der Gemeinden Wallerfangen (<https://www.wallerfangen.de/rathaus/amtlichebekanntmachungen/>) und Beckingen (www.beckingen.de) sowie auf dem Portal www.uvp-verbund.de veröffentlicht.

Schiffweiler, den 16.01.2023

Oberbergamt des Saarlandes

Im Auftrag

Möllenev

■ Bekanntmachung der Gemeinde Wallerfangen über die Festsetzung der Grundsteuer A und B für das Kalenderjahr 2023

Die Hebesätze für die **Grundsteuer A** und **Grundsteuer B** der Gemeinde Wallerfangen haben sich gegenüber dem Vorjahr nicht geändert, so dass Abgabenbescheide für das Kalenderjahr **2023 aus diesem Grund** nicht erteilt werden.

Für alle Objekte, deren Bemessungsgrundlage (Messbeträge) sich seit der letzten Bescheiderteilung (im Januar 2021 ff.) nicht geändert haben, wird deshalb durch diese öffentliche Bekanntmachung gem. § 27 Abs. 3 des Grundsteuergesetzes (GrStG) vom 07.08.1973 (BGBl. I S. 965) in der derzeit gültigen Fassung in Verbindung mit § 122 Abs. 3 der Abgabenordnung (AO) die Grundsteuer für das Kalenderjahr 2023 in der zuletzt veranlagten Höhe festgesetzt.

Für die bis zu dieser Bekanntmachung erteilten Abgabenbescheide für das Kalenderjahr 2021 sind die im Bescheid festgesetzten Beträge zu entrichten. Die Grundsteuer wird zu den in den zuletzt erteilten Abgabenbescheiden festgesetzten Vierteljahresbeiträgen jeweils am 15. Februar, 15. Mai, 15. August und 15. November 2023 fällig.

Für Steuerpflichtige die von der Möglichkeit des § 28 Abs. 3 GrStG Gebrauch gemacht haben (Jahreszahler), wird die Grundsteuer 2023 am 01. Juli 2023 fällig.

Mit dem Tag der öffentlichen Bekanntmachung der Steuerfestsetzung treten für die Steuerpflichtigen die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen an diesem Tage ein schriftlicher Steuerbescheid zugegangen wäre.

Wallerfangen, 16.01.2023

Horst Trenz

Bürgermeister

■ Bekanntmachung der Gemeinde Wallerfangen über die Festsetzung der Hundesteuer 2023

Die Bemessung der Hundesteuer in der Gemeinde Wallerfangen hat sich gegenüber dem Vorjahr nicht geändert, so dass Abgabenbescheide für das Kalenderjahr **2023 aus diesem Grund** nicht neu erteilt werden.

Für alle Objekte, deren Bemessungsgrundlage (Anzahl der Hunde) sich seit der letzten Bescheiderteilung (Januar 2021 ff.) nicht geändert haben, wird deshalb durch diese öffentliche Bekanntmachung gem. § 7 Abs. 1 der Hundesteuersatzung der Gemeinde Wallerfangen vom 13.12.2016 in der derzeit gültigen Fassung in Verbindung mit § 122 Abs. 3 der Abgabenordnung (AO) die Hundesteuer für das Kalenderjahr 2023 in der zuletzt veranlagten Höhe festgesetzt.

Für die bis zu dieser Bekanntmachung erteilten Abgabenbescheide für das Kalenderjahr 2021 ff. sind die im Bescheid festgesetzten Beträge zu entrichten. Die Hundesteuer wird zu den in den zuletzt erteilten Abgabenbescheiden festgesetzten Halbjahresbeiträgen jeweils am 15. Februar und 15. August 2023 fällig.

Mit dem Tage der öffentlichen Bekanntmachung der Steuerfestsetzung treten für die Steuerpflichtigen die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen an diesem Tage ein schriftlicher Steuerbescheid zugegangen wäre.

Wallerfangen, 16.01.2023

Horst Trenz, Bürgermeister

Mitteilungen der Verwaltung

Mitteilung des Bauamtes

Streu- und Räumungspflicht bei Eis- und Schneeglätte

Zur Vermeidung von haftungsrechtlichen Folgen empfehle ich allen Bürgern der Gemeinde, die nachfolgenden Ausführungen aufmerksam zu lesen. Die Streu- und Räumungspflicht ist für den Bereich der Gemeinde Wallerfangen durch die Satzung über die Reinigung und Streuung der öffentlichen Straßen, Wege und Plätze vom 03.12.1974 geregelt. Nach den Bestimmungen der Satzung obliegt grundsätzlich den Eigentümern der an öffentlichen Straßen angrenzenden bebauten und unbebauten Grundstücke die Streu- und Räumungspflicht für Gehweg und Straße jeweils bis zur Fahrbahnmitte. Ausgenommen von dieser Regelung sind nur die Ortsdurchfahrten der Bundes- und Landstraßen. Den Eigentümern der an diesen Straßen gelegenen Grundstücke verbleibt jedoch die sich auf die Gehwege, Parkspuren, Radwege und Straßenrinnen beschränkte Streu- und Räumungspflicht.

Die Gemeinde ergänzt lediglich die Maßnahmen der Streupflichtigen bei den stark befahrenen und abschüssigen Straßen, wo besondere Gefahrensituationen auftreten können.

Ich darf darauf hinweisen, dass es der Gemeinde bei ihrer personellen und materiellen Ausstattung nicht möglich ist, alle Straßen des Gemeindegebietes rechtzeitig und zu gleicher frühzeitiger Stunde von Eis und Schnee zu räumen bzw. zu bestreuen. Daher können auch die bei auftretender Glätte meist telefonisch an die Verwaltung herangetragenen Bitten von Straßenanliegern und -benutzern nicht zu dem gewünschten Erfolg führen.

Für die Einschränkung des Streudienstes mit Streusalz gibt es darüber hinaus weitere ganz wichtige Argumente. Es ist unbestritten, dass sich die Verwendung von Streusalz im Winterdienst schädlich auf die Vegetation, das Grundwasser, den Straßenbelag und die Fahrzeuge auswirkt. Ebenso leiden die zumeist aus Betonrohren bestehenden Entwässerungskanäle. Um diese negativen Auswirkungen in Grenzen zu halten, ist es aus der Sicht des Natur- und Umweltschutzes unumgänglich, weitgehend auf den Einsatz von Streusalz zu verzichten und - wo technisch möglich - auf alternative Streumaterialien zurückzugreifen.

Auch die Gemeinde Wallerfangen wird aus den dargelegten Gründen und vor allem zum Schutz der Pflanzen am Straßenrand auf einigen Verbindungsstraßen beim Streudienst sparsam mit Streusalz umgehen. Die entsprechenden Strecken sind durch Hinweisschilder „Eingeschränkter Winterdienst“ besonders gekennzeichnet.

Bei der Unterstützung der Streupflicht der Anlieger ist durch den Bauhof - wie eingangs bereits ausgeführt - lediglich sicherzustellen, dass bei Schnee- und Eisglätte gefährliche Straßenteile und verkehrswichtige Straßen vorrangig vor allen anderen Straßen geräumt und gestreut werden. Zur Entschärfung von Extremsituationen sind zusätzlich in allen Ortsteilen der Gemeinde mit Granulat gefüllte Streukästen zur Verwendung für die Bürger aufgestellt.

Die aus den dargelegten Gründen unvermeidlichen Einschränkungen beim Winterdienst treffen insbesondere die motorisierten Verkehrsteilnehmer. Wenn alle Verkehrsteilnehmer ihre Fahrzeuge wintergerecht ausrüsten

und sich den gegebenen Straßenverhältnisse anpassen, ist ein ordnungsgemäßer Verkehrsfluss trotz Einschränkungen im Winterdienst möglich. Abschließend erlaube ich mir den Hinweis, dass im Hinblick auf den reibungslosen Ablauf des Streu- und Räumdienstes in den Wintermonaten nicht im Straßen- und Gehwegbereich geparkt werden sollte. Diese Vorsichtsmaßnahme ist auch deshalb angebracht, weil gleichzeitig eigene Schäden und damit verbundene Ärgernisse verhindert werden können. Der Bürgermeister
Horst Trenz

Streugutbehälter

Bedersdorf	Dorfgemeinschaftshaus
Düren	am Friedhof Kreuzung Kerlinger-/Schloßstraße Brunnenstr.
Gisingen	Feuerwehrgerätehaus
Ihn	am Hohberg
Ittersdorf	an der Kirche Am Kindergartengelände
Kerlingen	Zufahrt Hotel Scheidberg Schulstraße / Jakobusstraße Stockath Altgemein Ecke Gisinger Weg / Stockath Sermlinger Straße
Leidingen	Kurzath Kirche
Rammelfangen	an der Kirche Am Kirchenweg
St. Barbara	Feuerwehrzufahrt / Dorfgemeinschaftshaus Straße Zum Blauwald Insel „Römerfeld“ Zum Kaltenberg / Römerweg Hansenberger Weg, In der Lettkaul Anliegerparkplatz am Ortseingang von St. Barbara
Wallerfangen	Rodener Straße Schäferbruch-/ Blaulochstraße Felsberger Straße (Treppe) Elbinger Straße Frankenring Nelkenstraße Lothringer - / Augustiner Straße Danziger - / Flachsländener Straße Dr.-Kronenberger-Straße
Oberlimberg	Anwesen Dorfstraße 3

Mitteilung an die Verwaltung

Herrn Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Ich habe amfolgendes festgestellt:

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Kinderspielplatz verunreinigt / Spielgeräte beschädigt | <input type="checkbox"/> Verkehrsschild beschädigt |
| <input type="checkbox"/> Schutt / Unratablagerung | <input type="checkbox"/> Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Übersicht |
| <input type="checkbox"/> Fahrbahndecke beschädigt | <input type="checkbox"/> Straßenbaustelle nicht gesichert |
| <input type="checkbox"/> Hydrant / Kanaldeckel / Gully schadhaft | |

Sonstige Anregungen: _____

Kurze Ortsangabe: _____

Name: _____

Wohnort, Straße: _____

Bei Erledigung von Bauhofarbeiten bitte direkt den Bauhofleiter kontaktieren

Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabenbereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Bauhof zu kontaktieren. Den Bauhof erreichen Sie während den Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung unter der Telefon-Nr.: 0 68 31 / 64 31 572.

Öffnungszeiten und Sprechstunden

■ Öffnungszeiten und Sprechstunden der Gemeindeverwaltung

In den Büros des Rathauses und in allen den Nebengebäuden ist der Zutritt für die BesucherInnen nur durch das Tragen einer Mund-Nasen-Schutzmaske gestattet. Im Foyer des Rathauses besteht bis auf weiteres keine Maskenpflicht.

Der gesetzliche Mindestabstand von 1,50 Meter zu den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern bzw. Besuchern ist einzuhalten.

Ich bitte um Verständnis.

■ Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und des Wasserleitungszweckverbandes „Gau-Süd“, Wallerfangen

	vormittags	nachmittags
Montag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen
Dienstag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	13.30 Uhr bis 15.30 Uhr
Mittwoch:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen
Donnerstag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	13.30 Uhr bis 17.00 Uhr
Freitag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen.

Um vorherige Terminvereinbarung mit den jeweiligen Sachbearbeiterinnen und Sachbearbeitern wird gebeten, um unnötige Wartezeiten für Sie zu vermeiden. Der Zutritt ist für die BesucherInnen nur durch entsprechenden Mund-Nasen-Schutz gestattet. Der gesetzliche Mindestabstand von 1,50 Meter zu den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern bzw. Besuchern ist einzuhalten.

■ Standesamt

Das Standesamt Wallerfangen hat mit dem Standesamt Dillingen/Saar fusioniert und bildet einen einheitlichen Standesamtsbezirk mit der Bezeichnung „Standesamt Dillingen/Saar“.

Der Dienstsitz des „neuen“ Standesamtes befindet sich im Rathaus Dillingen/Saar, Merziger Str. 51, 66763 Dillingen/Saar, 1. Etage, Zimmer 1.17 und 1.18.

Die Öffnungszeiten des Rathauses Dillingen erfahren Sie unter der Telefonnummer: 06831/709-0

E-Mail: standesamt@dillingen-saar.de

Fax-Nr.: 06831/709-231

■ Historisches Museum Wallerfangen, Louisenstr. 3 (Adolphshöhe):

Öffnungszeiten: Freitag bis Sonntag von 15 bis 18 Uhr und bringen Sie einen Mund- und Nasenschutz mit!

Kontakt: Dr. Peter Winter, Tel: 06831/60212

www.verein-fuer-heimatforschung-wallerfangen.de

■ Öffnungszeiten Museum „Haus Saargau“ in Wallerfangen-Gisingen

Adresse: Zum Scheidberg 11, Gisingen, Tel. und Fax: 06837/912762

Öffnungszeiten: Mo, Di, Mi, Sonntag und Feiertag: 14.00-17.00 Uhr, Do und Fr-: 10.00 Uhr-12.00 Uhr

■ Sprechstunden

Bürgermeister:

Nach vorheriger Termin-Vereinbarung, Tel.: 06831/6809-21

Behindertenbeauftragter der Gemeinde Wallerfangen:

Herr Oliver Bianchi, Eichenbornweg 39, Tel: 06831/9867786

Förster

Der für den Gemeindevald Wallerfangen zuständige Revierförster Ralf Schmitt ist zur Zeit unter der

Telefon-Nr. 06835/508222, 0177-6683944, zur erreichen.

Schiedsmann

Schiedsmann des Bezirkes Wallerfangen I (Wallerfangen mit Oberlimberg)

Herbert Haben, Telefon: 06831/69010

Schiedsmann des Bezirkes Wallerfangen II (Gaubezirke)

Michael Sonntag, Telefon: 06837/708342,

Email: Michael.Sonntag@schiedsmann.de

Seniorenversicherungsberater im Bereich Wallerfangen

Bernhard Weiler, Tel.: 06837/7935

Denkmalbeauftragte für den Bereich Wallerfangen

Stefan Michelbacher, Tel: 0170-3213427, E-Mail: sjm111@t-online.de

Isabell Andruet, Tel: 0173/4953004, E-Mail: andruet@gmx.de

Deutsche Rentenversicherung

Der zuständige Versichertenberater Herr Johannes Bodwing, ist zur Zeit nur unter der Telefon-Nr. 06831/46437 oder 0160/95141138 zu erreichen.

■ Rufnummern in der Gemeinde Wallerfangen

Rathaus	06831/6809-0
Rathaus Fax-Nr.	06831/680950
E-Mail:	info@wallerfangen.de
Internet:	www.wallerfangen.de

Wasserleitungszweckverband

Verwaltung	06831/6809-0
Fax	06831/6809-88
E-Mail:	info@wzvg.de
Bereitschaftsdienst	0178/6112001

Beigeordnete

Schirra Stefan	06831/964597
Kiefer Wolfgang	06831/64184

Ortsvorsteher

Bedersdorf (Grasmück Lothar)	06837/1873
Düren (Grundhefer Maria Luise)	06837/829
Gisingen (Heffinger Ulrike)	06837/7372
Ihn/Leidingen (Schmitt Wolfgang)	06837/534
Ittersdorf (Rickert Heinz)	06837/891
Kerlingen (Schmidt Werner)	06837/7118
Rammelfangen (Harpers Gabriele)	06837/74237
St. Barbara (Schirra Stefan)	06831/964597
Wallerfangen (Harenz Julia)	06831/7617047

Jagdvorsteher der Jagdgenossenschaften in der Gemeinde Wallerfangen

Leidingen/Bedersdorf: Ursula Pieper, Bedersdorf, Tel: 06831/175810

Kerlingen/Düren: Werner Schmidt, Kerlingen, Jakobusstr. 23a,

..... Tel: 06837/7118

Gisingen: Ulrike Heffinger, Gisingen, Zum Scheidberg 9a,

..... Tel: 06837/7372

Ihn: Wolfgang Schmitt, Ihn, Rammelfanger Str. 9, Tel: 06837/534

Ittersdorf: Franz-Josef Schrecklinger, Ittersdorf, Zur Weisacht 4,

..... Tel: 06837/74130

Rammelfangen: Thomas HANS, Rammelfangen, Landstr. 1 a,

..... Tel: 06837/7080860

Wallerfangen/St. Barbara: Stefan Schirra, St. Barbara, Keltenstr. 4, ..

Tel: 06831/964597

Schulen

Grundschule Wallerfangen	06831/965199
Fax	06831/643422
Grundschule Gisingen	06837/91001
Fax	06837/7080051
FGTS	06837/7080050
Gemeinschaftsschule Am Limberg	06831/964585
Fax	06831/964594
Nachmittagsbetreuung Grundschule Wfg.	06831/643425
Kreismusikschule Wallerfangen	06837/7968

Kindergärten

Kindergarten Gisingen	06837/1283
Kindergarten Ittersdorf	06837/1356
Fax-Nr.	06837/901988
Kindergarten Wallerfangen	06831/61128, 06831/643432
Fax	06831/643017

Sonstige Einrichtungen

Freibad Wallerfangen	06831/60402
Campingplatz Wallerfangen	06831/60591
Walderfingia Wallerfangen	06831/60297
Sporthalle Scheidberg	06837/1723
Heimattmuseum Wallerfangen	06831/60282
Haus Saargau	06837/912762
Krankenhaus Wallerfangen	06831/9620

Polizei

Polizei Saarlouis	06831/9010
-------------------------	------------

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

zum 102. Geburtstag von
Frau Maria Görgen, St. Barbara
am 07.01.2023



Die Gemeinde Wallerfangen gratuliert sehr herzlich!

Stefan Schirra
Ortsvorsteher

Der Bürgermeister
Horst Trenz

Sicherheit und Ordnung

Wohnraum

Wohnraumakquise für ukrainische Flüchtlinge

Aufgrund der derzeit angespannten Unterbringungslage möchte die Gemeinde Wallerfangen nochmal verstärkt auf das Kontaktformular des Ministeriums für Inneres, Bauen und Sport aufmerksam machen. Das Formular kann unter folgendem Link aufgerufen werden:
https://www.saarland.de/DE/portale/ukraine/helfen/wohnraum/wohnraum_node.html

Gerne können Sie ihr Wohnungsangebot direkt bei der Ortpolizeibehörde Wallerfangen melden

Kontakt:

- Herr Graus: Tel.: 06831/6809-44,
E-Mail: thomas.graus@wallerfangen.de
- Frau Josten: 06831/6809-46,
E-Mail: marion.josten@wallerfangen.de

Der Bürgermeister
als Ortpolizeibehörde
Horst Trenz

Testzentrum

Schnelltestmöglichkeit in Wallerfangen

Liebe Wallerfanger Bürgerinnen und Bürger,
folgende Testmöglichkeit steht für Sie derzeit in Wallerfangen zur Verfügung:

Standort:

Teststation Parkplatz Edeka Kühne, Wallstraße 1, 66798 Wallerfangen

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag von 8:00 - 19:00 Uhr

Samstag und Sonntag von 10:00 - 16:00 Uhr

Feiertag von 10:00 - 16:00 Uhr

Terminbuchung: <https://www.wallerfangen.de/oder> über den QR Code am Teststandort

Der Bürgermeister
als Ortpolizeibehörde
Horst Trenz

Die Ortsvorsteher



Bedersdorf

Ortsvorsteher: Lothar Grasmück
Tel.: 06837/1873
www.bedersdorf.de



Düren

Ortsvorsteherin: Maria-Luise Grundhefer
Tel.: 06837/829
www.dueren-saar.de



Gisingen

Ortsvorsteherin: Ulrike Heffinger
Tel.: 06837/7372
www.gisingen.de



Ihn

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Ittersdorf

Ortsvorsteher: Heinz Rickert
Tel.: 06837/891
www.ittersdorf.de

Der Ortsvorsteher informiert

Sternsinger



Am Freitag, den 06.01.2023 nahmen wir an dem Aussegnungsgottesdienst den die Kinder mitgestaltet haben in Düren teil. 10 Kinder und 5 Betreuer trafen sich am Sonntag, den 08.01.2023 in Ittersdorf an der Kirche um

den Segen der heiligen drei Könige von Haus zu Haus zu bringen. Unter dem Motto „Kinder stärken Kinder schützen - in Indonesien und Weltweit“ wurden in diesem Jahr Spenden gesammelt. Anschließend haben sich die Kinder beim Mittagessen ausgetauscht und hatten viel Spaß. Wir möchten uns an dieser Stelle ganz herzlich bei allen Spendern bedanken. Sie haben in diesem Jahr die Kinder aus Indonesien und Weltweit unterstützt. Wir möchten uns auch ganz herzlich bei allen Kinder, Betreuern und Helfern bedanken. Ohne euch alle wäre diese Aktion nicht möglich gewesen. Wir freuen uns, wenn wir euch und auch interessierte Kinder im nächsten Jahr wieder begrüßen dürfen.



Kerlingen

Ortsvorsteher: Werner Schmidt
Tel.: 06837/7118

Der Ortsvorsteher informiert

Nächster Bürgertreff und Kaffeemittag im DGH Kerlingen

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

- Unser nächster **Bürgertreff** im DGH findet am **Freitag, den 20. Januar 2023, um 18.00 Uhr** statt.

- Der nächste **Kaffeemittag** ist für **Sonntag, den 22. Januar 2023, ab 15.00 Uhr**, geplant.

Zu diesen Veranstaltungen sind alle Bürgerinnen und Bürger herzlich eingeladen.

Euer Ortsvorsteher
Werner Schmidt



Leidingen

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Rammelfangen

Ortsvorsteherin: Gabriele Harpers
Tel.: 06837/74237
www.rammelfangen.de



St. Barbara

Ortsvorsteher: Stefan Schirra
Tel.: 06831/964597



Wallerfangen mit Oberlimberg

Ortsvorsteherin: Julia Harenz
Telefon 06831/7617047
www.wallerfangen.de
www.oberlimberg.de

Feuerwehr und DRK

Französische Feuerwehrfreunde schenken Sankt Florian - Skulptur

Der Löschbezirk Wallerfangen - Mitte mit 33 Aktiven, davon 3 Frauen, 13 Mädels und Jungs der Jugendwehr und 12 Mitglieder bei den Senioren blickt auf ein erfolgreiches Jahr 2022 zurück. Bei Einsätzen, Übungen und Schulungen wurden insgesamt 1962 Std. aufgebracht und viele Stunden in zusätzliche Arbeiten Veranstaltungen investiert. Vivian Weis wurde zur Feuerwehranwärterin ernannt und in die aktive Wehr übernommen, Erich Zenner wurde zum Feuerwehrmann und Andreas Jost zum Hauptbrandmeister befördert. Mit dem Abzeichen des Landesfeuerwehrverbandes für 40 Jahre wurde Markus Bathis, für 45 Jahre Christof Kircher und für 60 Jahre Roland Essler, Franz Jost und Kurt Robert geehrt. Im Januar nahm der Löschbezirk an der Beerdigung des früheren Kommandanten der Freundschaftswehr von Luttange in Lothringen, Sergeant-Chef Frédéric Hoellinger, und im November an der feierlichen Zeremonie zur Ernennung seines Nachfolgers, Caporal-Chef Nicolas Schilling, teil und gratulierte deren früheren Kommandeur, Capitain Marcel Nowack, zur Verleihung der goldenen Verdienstmedaille.



Löschbezirksführer und Chef de Corps, Thorsten Kircher und Nicolas Schilling

Im Laufe des Jahres veranstaltete der Löschbezirk zudem mehrere offizielle und Familienfeiern. Als besonderes Event ist die Jubiläumsfeier zur 22-jährigen Freundschaft mit den Kameraden der Feuerwehr aus Luttange im benachbarten Lothringen, zu nennen.

Für ihre Aktivitäten in dieser Freundschaft wurde vom Deutschen Feuerwehrverband Capitain Marcel Nowack mit der Medaille für internationale Zusammenarbeit ausgezeichnet und Hauptlöschmeister Kurt Robert das Ehrenkreuz der Deutschen Feuerwehr in Bronze und die „Medaille du Merite - Echelon Or“ (Verdienstmedaille in Gold) der Französischen Feuerwehr verliehen.

Nikolausaktion und Adventstürchen des Fördervereins der FFW Lbz Ittersdorf

Am 05. Dezember 2022 organisierte der Förderverein der FFW Lbz. Ittersdorf, wie bereits in den beiden vergangenen Jahren, seine Nikolausaktion. Am Abend des 5. Dezember fuhr der Nikolaus wieder mit seinem Engel und ein paar Helfern, einem weihnachtlich geschmücktem „Schlitten“ und Weihnachtsmusik durch die Straßen und verteilte Nikolaustüten. Belohnt wurde der Nikolaus mit tollen selbst gemalten Bildern, vorgetragenen Gedichten und Liedern. Bedanken möchten wir uns wieder für die zahlreichen Anmeldungen und das uns damit entgegengebrachte Vertrauen der Bevölkerung. Ein besonderer Dank geht an alle Verantwortlichen, Helfer und unserem Nikolaus mit seinem Gefolge.

Erstmalig in diesem Jahr wurde durch die Ittersdorfer Bevölkerung ein „lebendiger Adventskalender“ in Ittersdorf ausgerichtet. Hierbei organisierte der Förderverein des Lbz Ittersdorf das Tüchchen am 17.12.2022 am Gerätehaus des Löschbezirkes. Trotz der eiskalten Temperaturen kamen unsere treuen Besucher und machten diesen Abend zu einem besonderen Adventssamstag.

Bei heißen Getränken, Flammkuchen, Rostwürstchen und Süßigkeiten, alles gesponsert durch den Förderverein, war für das leibliche Wohl bestens gesorgt.

Auch hier bedanken wir uns ganz herzlich bei unseren Besuchern, ohne Euch würde es nicht funktionieren sowie allen Helfern! Ein besonderer Dank an dieser Stelle an Familie Wein aus Ittersdorf, die nicht nur ihren Flammkuchenofen kostenlos zur Verfügung stellten, sondern auch mit Manpower den ganzen Abend vor Ort waren - vielen Dank! Der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Lbz. Ittersdorf

Mitteilungen der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen



Benötigen Sie dringend Hilfe von der Feuerwehr, bitte eine der beiden Nummern wählen.

Hier wird Ihnen schnellstmöglich geholfen !!!

Notruf Feuerwehr	112 (ohne Vorwahl)
Rettungsdienst	112
Polizei	110

Sollten Sie Fragen an die Feuerwehr haben, sind die Löschbezirke wie folgt zu erreichen:

Löschbezirk Ittersdorf	06837-1299 oder 06837-912750
Löschbezirk Mitte (Düren/Bedersdorf/Kerlingen)	06837-1783 oder 06837-74493
Löschbezirk West	06837/74521 oder 0152/26358441
Löschbezirk Wallerfangen (St. Barbara, Gisingen)	0163/3941244 oder 0151/17261615
Gemeindejugendwart	0174-8222133
Wehrführer der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen, Frank MINOR,	06831-69542
Stellvertretender Wehrführer, Andreas JOST,	06837-1510

Du + Wir sind
Blutspende!



Deutsches
Rotes
Kreuz

DRK-Blutspendedienst West

ACHTUNG!
BLUTSPENDE MIT
TERMINRESERVIERUNG

Maskenpflicht besteht
weiterhin
Wichtig!

Personalausweis!

Nächster Blutspende-Termin:

Wallerfangen

Dienstag, 24.01.2023

15:30 Uhr bis 20:00 Uhr

Walderfingia, Bungertstr. 34

Terminreservierung im Internet:

<https://terminreservierung.blutspendedienst-west.de/m/wallerfangen>



Infos und Termine rund um die Blutspende:

0800 11 949 11

www.blutspendedienst-west.de  [/drk.blutspendedienst.west](https://www.facebook.com/drk.blutspendedienst.west)

 **Deutsches
Rotes
Kreuz**

DRK-Blutspendedienst West

Jung und alt

Sternsingeraktion 2023 in Ihn und Rammelfangen

“KINDER STÄRKEN KINDER SCHÜTZEN IN INDONESIA UND WELTWEIT“, war das Motto der Sternsingeraktion 2023



Nach der feierlichen Aussendefeier für Ihn, Leidingen, Kerlingen und Rammelfangen am Samstag in Rammelfangen, machten sich die Rammelfanger und Ihter Sternsinger/innen am Sonntag, den 08. Januar auf den Weg um Spenden für Sternsingerprojekte vor allem in Indonesien zu sammeln. In Ihn wurde ein Betrag von 800,00€ gesammelt und in Rammelfangen kamen 710,50€ zusammen. Wir danken unseren Sternsängern, den Begleiterinnen und Begleitern und natürlich auch den großzügigen Spendern von Herzen!

Die Betreuerinnen Susi, Ute und Gabi

Kultur und Freizeit

Sternsingen 2023 in Düren – 20°C+M+B+23



In diesem Jahr war es nach zweijähriger Corona-bedingter Pause endlich wieder soweit: Die Dürener Sternsinger machten sich am Sonntag, dem 08. Januar auf den Weg, um für Kinder in Indonesien und weltweit Spenden zu sammeln und damit zu helfen, ihnen einen Weg aus der Armut zu ermöglichen.

Die diesjährige Sternsingeraktion der deutschen Bistümer stand unter ebenjenem Motto „Kinder stärken, Kinder schützen – in Indonesien und weltweit“. Dazu hatten sich die Kinder bereits bei einem ersten Vorbereitungstreffen im Dezember mithilfe eines Films über die Lebensumstände von Kindern und Jugendlichen in diesem Teil der Erde informiert und erfuhren dabei, wie sehr sich doch ihr eigenes Leben vom Alltag ihrer Altersgenossen unterscheidet.

Bereits am Montag, dem 2. Januar 2023 nahmen dann unsere Dürener Messdiener Klara, Michael und Pauline am landesweiten Aussendungsgottesdienst der Sternsinger in der Kirche der Jugend eli.ja in Saarbrücken teil. Im Anschluss besuchten die Drei in ihrer Eigenschaft als Sternsinger neben der Saarbrücker Wärmestube auch die Zentrale der Caritas und überbrachten ihre Segenswünsche. Dafür erhielten sie bereits eine erste Spende von 100 Euro für ihre Sammelbüchse. Ein Anfang war gemacht!

Nachdem am Freitag, dem 6. Januar 2023 ein gemeinsamer Aussendungsgottesdienst der Ittersdorfer und Dürener Sternsinger in unserer Dürener Kapelle gefeiert wurde, ging es dann am Sonntag darauf los. Aufgeteilt in Gruppen zogen die Dürener Sternsinger von Haus zu Haus, brachten ihre Segenswünsche dar und wurden dafür auch großzügig entlohnt! Insgesamt beläuft sich der Endbetrag der gesammelten Spenden auf 913 Euro! Herzlichen Dank dafür!

An dieser Stelle natürlich auch vielen, vielen Dank an ALLE Helferinnen und Helfer der diesjährigen Sternsingeraktion! Nur durch dieses freiwillige Engagement kann ein solches Projekt gelingen!

Doch das größte Dankeschön geht selbstverständlich an Sie, liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger! Danke für Ihre großzügigen Spenden und die so herzliche Aufnahme der Dürener Sternsinger! Die Kinder hatten großen Spaß an der Aktion und durften damit einmal umso mehr erfahren, wie bereichernd es sein kann, anderen Kindern, denen es nicht so gut geht wie ihnen selbst, helfen zu können.

Vielen Dank noch einmal dafür und bis zu einem Wiedersehen im nächsten Jahr!

Die Dürener Sternsinger:

Klara Schäfer, Robin Behrens, Nina Behrens, Romy Behrens, Ben Schichtel, Rieke Schichtel, Pauline Schwarz, Theresa Schwarz, Emily Balge, Elaine Balge, Juliette Balge, Nils Walzinger, Thilo Walzinger, Marie-Claire Weis sowie Michael Weis;

Ortsinteressenverein Kerlingen e.V.

Vorankündigung

Faasend-Hausball im DGH Kerlingen

Pandemie und auch fehlende Veranstaltungsräumlichkeiten haben in den vergangenen 2 Jahren dazu geführt, dass in Kerlingen keine Faasendveranstaltungen mehr stattfinden konnten.

Nachdem sich nun mit dem Umbau des Sportlerheimes in ein DGH neue Möglichkeiten ergeben haben, hat sich der Ortsinteressenverein dazu entschlossen, in diesem Jahr einen Faasend-Hausball im DGH zu veranstalten. Als Termin für diesen Faasend-Hausball ist

Samstag, der 18. Februar 2023

vorgesehen. Zu dieser Veranstaltung sind alle Bürgerinnen und Bürger herzlich eingeladen.

i.A. des Vorstandes
Werner Schmidt

Énner Dorfverein e.V.



Nächste Termine

27.01.2023	Brotback-Seminar
26.02.2023	Spielenachmittag
18.03.2023	Aktion Saarland Picobello
30.04.2023	Maibaumsetzen

Brotback-Seminar am Freitag, dem 27.01.23 um 17.00 Uhr im DGH Ihn

Das Seminar ist ausgebucht. Interessierte können sich gerne auf die Warteliste setzen lassen. Per Mail an vorstand@enner-dorfverein.de oder telefonisch unter 06837-1513. Der Kostenbeitrag für Mitglieder beträgt 10 €, für Nichtmitglieder 15 €.



Enner Spiele-Nachmittag

für Groß und Klein
**am Sonntag,
dem 26.02.2023**
von 16 - 20 Uhr
im Dorfgemeinschaftshaus Ihn

Ein Nachmittag für alle, die gerne in netter Gesellschaft spielen wollen.

Es stehen einige bekannte Spiele bereit, gerne können auch Lieblingsspiele mitgebracht und erklärt werden.

Es erwarten euch kalte und warme Getränke und Snacks.

Enner
Dorfverein e.V.

Filmmusik Konzert: John Williams in concert



Kurz vor John Williams 91. Geburtstag widmet der Musikverein Concordia Wallerfangen e.V. dem großen – vielleicht auch größten – zeitgenössischen Filmmusik-Komponisten ein ganzes Konzert.



Musikverein „Concordia“ Wallerfangen e.V.
präsentiert

**Movie-Highlights
von
John Williams**

21. Januar 2023
19:00 Uhr
Festhalle Walderfingia Wallerfangen

Leitung:
**Stefan Pfingstmann &
Tamara Hewer**

Eintritt:
Abendkasse 10,00€
VVK 8,00€
Freier Eintritt für Kinder
und Schüler:innen

VVK in Wallerfangen bei
Haarstudio Christine und
Zigarrenhaus Berweiler sowie
allen aktiven Musikern

www.musikverein-wallerfangen.de

Mit freundlicher Unterstützung von:
HAARSTUDIO CHRISTINE | **E KÜHNE** | TASTATURAGENTUR

Kommen Sie am **21. Januar 2023 um 19.00 Uhr** in die **Walderfingia** und lassen Sie sich von den mal leisen und mal bombastischen Melodien, die dieser Komponist erschaffen hat, in andere, fantastische Welten entführen.

Sie sagen, Sie kennen John Williams nicht? Dann beweisen wir Ihnen das Gegenteil! Der „Haus“-Komponist von Stephen Spielberg hat u.a. Soundtracks für Filme wie Jurassic Park, Schindlers Liste, Indiana Jones und Star Wars komponiert. Haben Sie 1984 die Eröffnungsfeier der olympischen Sommerspiele gesehen? Dann haben Sie auch eine Fanfare von John Williams gehört. Jeder von Ihnen wird Melodien erkennen und die Melodien, die Sie noch nicht kennen, wollen Sie nach diesem Abend in Ihrem Ohr nicht mehr missen. In der Pause versorgen wir Sie wie gewohnt gerne mit Getränken und Essen.

Karten im Vorverkauf (8,00 EUR VVK/ 10,00 EUR AK) bekommen Sie im Haarstudio Christine und im Zigarrenhaus Berweiler in Wallerfangen sowie bei allen aktiven Musiker*innen.
www.musikverein-wallerfangen.de

KV „De Neimerder“ Wallerfangen e.V.



Countdown zum Narrenbaum

In nur wenigen Tagen heißt es wieder „Alle Hopp und Willkommen Wallerfanger Faasend“! Wie gehabt, nimmt unser, mittlerweile 10 Jahre alte, **Narrenbaum** auch in diesem Jahr wieder ab **11:11Uhr** auf dem **Wallerfanger Fabrikplatz** Stellung ein. Dabei fehlen, darf auf keinen Fall der neue Orden der Session, welcher sich noch bis zur Enthüllung am **21.01.** verdeckt hält. Und nicht nur das. An diesem Tag erfolgt auch die erste Amtsübergabe des Ausschellers. Einige Kandidaten haben sich auf das Amt beworben, doch wer letztlich in die neue Uniform schlüpfen wird, ist selbst im Verein noch ein wohlgehütetes Geheimnis. Wir wissen jedoch, dass der neue Ausscheller bereits ganz heiß auf seinen neuen Posten ist. Der Auftritt ist geplant und das Kostüm sitzt. Fehlt also nur noch ihr! Na? Seid ihr auch schon gespannt, wer die Glocke ab Samstag für die Neimerder läuten wird? Dann warm einpacken, Freunde und Familie schnappen und vorbeikommen. Für das leibliche Wohl wird bestes gesorgt sein. Ob erfrischende Kaltgetränke, leckere Würstchen oder heiße Feuerzangenbowle, für alle ist was dabei. Na, wen von euch sehen wir am Samstag wieder?;

Wichtig!

Ab Montag ist Kickoff zum Kartenvorverkauf für unsere Kappensitzungen am 04.02. und 11.02. Dieses Jahr findet dieser jedoch ausschließlich in der Walderfingia statt. Wir sitzen von Montag bis Freitag jeweils von 18-20Uhr für euch bereit. Wer also nach 3 Jahren Zwangspause endlich wieder Lust auf ein kunterbuntes Bühnenprogramm mit ganz viel Musik und Spaß hat, der sollte sich unbedingt seine Karten sichern. Wir freuen uns schon nach so langer Zeit endlich wieder mit euch feiern zu können. Also, wir sehen uns am Samstag und bis dahin...

Viel Spaß ihr Neimerder und haut rein!

Euer Verein

KAPPENSITZUNG

KÄÄN KONFETTI IS ACH KÄÄN LÖSUNG.

**04. und 11.
Februar 2023**

Festhalle Walderfingia
Beginn: jeweils **20.00 Uhr**

Mit neuer Band

**Kostümierung
erwünscht!**



Eintritt: Vorverkauf **9,50 €**

Es laden ein: **Abendkasse 10,00 €**

KV „De Neimerder“ e. V.

Vorverkauf: Ab dem 23.01.23 jeden Abend von 18-20Uhr in der Walderfingia



Wie bleibt das Gehirn leistungsfähig?

Unser Gehirn ist die Steuerungszentrale unseres Körpers und sozusagen der „Zentralcomputer“.

Das Gehirn leistungsfähig und fit zu halten ist daher enorm wichtig.

Geistiger Abbau und Demenz werden von allen Menschen gefürchtet.

Die Demenz - Vorbeugung ist dementsprechend ein wichtiges und gefragtes Thema.

Immer wieder begegnet man dem Begriff „Gehirnjogging“.

Viele verbinden damit Kreuzworträtsel und Denksportaufgaben.

Das ist aber bei weitem zu wenig.

Die Hirnforschung zeigt, dass es drei Faktoren gibt, die die Bildung neuer Nervenzellen im Gehirn ankurbeln: geistige Aktivität, soziale Kontakte und vor allem körperliche Fitness.

Durch körperliche Bewegung und geistige Regsamkeit lässt sich in jungen Jahren sogar ein gewisser Vorrat an Nervenzellen anlegen (neuronale Reserve), der im Alter viele Jahre vor Demenz schützen kann.

In Studien wurde nachgewiesen, dass Menschen, die regelmäßig Sport treiben, seltener an einer Alzheimer-Demenz erkranken.

Wer als Jugendlicher körperlich träge ist, entwickelt im späteren Leben mit höherer Wahrscheinlichkeit eine Demenz als ein sportlich aktiver Jugendlicher.

Dementsprechend ist es ganz wichtig, dass Kinder und Jugendliche sich bewegen und Sport treiben.

Gerade dem Schulsport kommt hier eine große Bedeutung zu!

Für Erwachsene empfehlen sich mindestens 30 Minuten moderate körperliche Aktivität an mindestens 5 Tagen pro Woche zur Verbesserung der geistigen Leistungsfähigkeit.

Hierzu zählen auch Gartenarbeit, Treppensteigen und zügiges Gehen.

Das sind Aktivitäten, die man in seinen Alltag einbauen kann und die jeder schaffen kann.

Und davon profitiert nicht nur das Gehirn, sondern auch die Knochen, das Herz-Kreislaufsystem und die Seele!

Darüber hinaus ist auch eine gesunde, abwechslungsreiche Ernährung wichtig für unser Gehirn.

Französische Forscher haben festgestellt, dass einseitige Ernährung vor allem bei einem Mangel an Omega-3-Fettsäuren zu einer Zerstörung von Gehirnzellen führen kann!

Vor allem für Kinder und Jugendliche, deren Gehirne sich noch entwickeln, sind Omega-3-Fettsäuren wichtig. Aber auch ältere Menschen benötigen eine ausreichende oder sogar etwas gesteigerte Zufuhr an diesen Nahrungsbestandteilen, da diese im Alter weniger gut vom Gehirn aufgenommen werden.

Welche Lebensmittel enthalten Omega-3- Fettsäuren?

Diese Fettsäuren sind enthalten in verschiedenen Fischen (Thunfisch, Schellfisch, Lachs, Makrele, Forelle, Karpfen), in Samen und Nüssen, in bestimmten Gemüsesorten (Bohnen, Avocado, Spinat, Rosenkohl) und in verschiedenen Ölen (Rapsöl, Leinöl, Hanföl, Walnussöl)

Dr. Jutta Dick

■ TTC Wallerfangen - Berichte und Termine

1. Spieltag Rückrunde:

Die 1. Herren siegten mit 2:9 in Wadrll - am 14.01.2023

Die 1. Herren gewannen beim JC Wadrll mit 2:9. Drei Doppelerfolge kamen durch Schepker/Braun gegen Klauck/Diehl, von Schumacher/Schuhn gegen Barth/Simon und von Dutt/Gammel gegen Schmitt/Becker zustande. Zwei Siege fuhr Patrick Schumacher gegen Max Diehl und in einem umkämpften Match gegen Thomas Klauck ein. Eine ausgeglichene Bilanz erspielte Bernd Schepker: Niederlage gegen Thomas Klauck und Sieg gegen Max Diehl. Eine klare Sache war die Partie für Markus Schuhn gegen Stefan Barth.

Für Heinz Dutt wurde es nur im zweiten Satz gegen Frédéric Simon knapp. Eine Niederlage gab es für Werner Gammel gegen Mathis Schmitt. Einen Satz gab Rüdiger Braun gegen Robin Becker ab.

Auch zu Hause unterliegen 2. Herren nur ein Spiel zu gewinnen - am 14.01.2023

Wie in der Vorrunde gab es auch in der Rückrunde für die 2. Herren mit 5:9 eine Niederlage gegen den TTC Schwalbach. Die ersten beiden Doppel gingen verloren und zwar von Banton O./Schmitt gegen Roth/Mahr und von Dolibois/Marchand gegen Stoffel/Gölge. Das einzige Doppel gewannen Roth/Banton A. gegen Kelkel/Steffen. Die beiden ersten Spitzeneinzel gingen zum einen an Jörg Roth gegen Andreas Roth, wobei er 2x einen 5 Punkterückstand wettmachte und an Bernd Dolibois gegen Manuel Kelkel aufgrund seiner guten Aufschläge. Otmar Banton nutzte nicht die Chancen, die sich ihm im Spiel gegen Uwe Mahr boten. Keine Chancen boten sich Rainer Marchand gegen Steven Stoffel zu gewinnen. Gerd Schmitt fand in Claudia Steffen seine Meisterin. Die Leistung von Aline Banton reichte nicht aus, um Ferit Gölge in die Knie zu zwingen. Jörg Roth unterlag im 5. Satz gegen Manuel Kelkel. Bernd Dolibois hielt Andreas Roth in 3 Sätzen nieder. Otmar Banton verlor 0:3 gegen Steven Stoffel. Rainer Marchand hielt Uwe Mahr sicher mit 3:0 Sätzen nieder. Gerd Schmitt gelang es nur den 3. gegen Ferit Gölge zu gewinnen.

Nächsten Termine:

18.01.2023 Mi. 19.00 TTC Limbach - 1. Seniorinnen

19.01.2023 Do. 19.30 TTC Rehlingen - 2. Senioren

25.01.2023 Mi. 19.30 1. Senioren – MTTC Namborn

04.02.2023 Sa. 19.30 1. Herren – TTG Dillingen

04.02.2023 Sa. 18.30 TTC Friedrichweiler - 2. Herren

Mehr über den Verein und seinen Aktivitäten erfahren Sie unter:

www.ttc-wallerfangen.de



1. Herren vlnr: Rüdiger Braun, Bernd Schepker, Heinz Dutt, Markus Schuhn, Werner Gammel, Noah und Patrik Schumacher

Sport und Gesundheit

■ SV Wallerfangen Aktive

Der Ball rollt wieder im Weidenbruch Stadion

Nach einer etwas längeren Winterpause steht nun die Vorbereitung der Rückrunde für beide Mannschaften an. Es gilt jetzt an die Form der Vorrunde wieder anzuknüpfen und zu festigen. Dazu haben beide Mannschaften einige Testspiele vor sich. Hierzu die Termine in einer Vorschau.

1 MA Termine Testspiele

25.01.23 1 FCSaarbrücken 2 - Wallerfangen Anstoß 19:00 Uhr

29.01.23 SV Hellas Bildstock - Wallerfangen Anstoß 15:00 Uhr

01.02.23 JFG Saarlouis - Wallerfangen Anstoß 19:00 Uhr

04.02.23 SV Fraulautern - Wallerfangen Anstoß 15:00 Uhr

08.02.23 SV Elversberg U19 - Wallerfangen Anstoß 19:00 Uhr

11.02.23 FSV Hemmersdorf - Wallerfangen Anstoß 11:30 Uhr

18.02.23 FV Bischmisheim - Wallerfangen Anstoß 16:00 Uhr

2 MA Termine Testspiele

29.01.23 TuS Beumarais - Wallerfangen Anstoß 15:00 Uhr

11.02.23 DJK Saarwellingen - Wallerfangen Anstoß 15:00 Uhr

12.02.23 DJK Dillingen - Wallerfangen Anstoß 14:00 Uhr

18.02.23 FV Schwarzenholz - Wallerfangen Anstoß 16:00 Uhr

Der Rückrundenauftritt beider Mannschaften findet in Wallerfangen am 26.02.2023 statt.

2 MA gegen Rehlingen/Fremersdorf Anstoß um 12:30 Uhr

1 MA gegen Oppen Anstoß um 14:30 Uhr

Alle aktuellen Termine sind auch im Internet unter Fussball.de zu finden. Diese sind immer auf dem neusten Stand. Unter anderem finden sie dort auch die genaue Adresse und Anreise zu den Spielstätten.

Wichtiger Hinweis noch, was das Clubheim betrifft. Die Öffnungszeiten in der Vorbereitungsphase sind leider unregelmäßig, da wir nicht genau wissen wann wir an der Sportstätte in Wallerfangen trainieren können. (Witterungsbedingt)

Umwelt

■ WO und WIE entsorge ich WAS

Bei Erledigung von Bauhofarbeiten bitte direkt den Bauhofleiter kontaktieren

Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabenbereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Leiter des Bauhofes, **Herrn Peter Both, Tel.-Nr. 06831/6431572**, zu kontaktieren.

Wasserversorgung

Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen

Verwaltung: Tel: 06831/68090

Nur in dringenden Fällen der Wasserversorgung oder nach Dienstschluss und am Wochenende: Bereitschaftsdienst: Tel.: 0178-6112001

MÜLL

An-, Um- oder Abmeldungen von Müllgefäßen werden direkt beim Entsorgungszweckverband Saar, Saarbrücken, Tel: 0681/5000-555, beantragt. Ferner ist der EVS für Fragen „Rund um den Müll“ ihr Ansprechpartner. EVS Kunden-Service-Center

Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

ABFUHRUNTERNEHMEN

Firma Adam GmbH, Telefon: 06835/9551227

Info/Reklamationen zur Gelben Tonne

Firma Adam GmbH, Telefon: 06835/955 1229

SPERRMÜLL

Anmeldungen nimmt das EVS Kunden-Service-Center entgegen.

Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)

Service-abfall@evs.de

www.evs.de

BLAUE TONNE (Papier)

Fa. Remondis, Tel: 0180/208 0 208

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen; die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen!

Elektro Gesetz

Wo entsorge ich meine Elektro- und Elektronik-Altgeräte und die Hauskühlgeräte (Kühlschrank und -truhe)?

Bei den Wertstoffzentren des EVS in Saarlouis und Dillingen können die Elektro-Geräte entsorgt werden.

energis GmbH – Bereitschaftsdienst

Störungsdienst Erdgas, Tel: 0681/90692610

Störungsdienst Strom, Tel: 0681/90692611

Öffnungszeiten

der Grüngutsammelstelle in Dillingen

Berliner Straße 149, Dillingen, Telefon 06831/ 7610191.

Die Anlage bleibt bis Ende Februar 2023 geschlossen.

Bitte beachten Sie dabei die Auflagen im Rahmen der Corona-Pandemie: die Hygiene- und Abstandsregeln von zwei Metern sind einzuhalten, es erfolgen keine Hilfestellungen beim Entladen vor Ort, den Anweisungen des Personals ist dringend Folge zu leisten.

Die Benutzung der Grüngutsammelstelle ist gebührenpflichtig und ist beim Aufsichtspersonal in bar zu zahlen. Die Gebührenhöhe hängt ab von der Größe und der Transportkapazität des anliefernden Fahrzeugs. Weitere Auskünfte erteilt die Stadtgärtnerei montags bis freitags unter der Telefonnummer (06831) 7610191. Im Rahmen der interkommunalen Zusammenarbeit steht die Grüngutsammelstelle auch Bürgerinnen und Bürgern aus Wallerfangen zur Verfügung. Anlieferungen aus anderen Kommunen können nicht angenommen werden.

Öffnungszeiten

Wertstoff-Zentrum des EVS in Dillingen

Paul-Desfosses-Allee 9 (neben Bauhof), Dillingen, Telefon: 06831/ 704140

Öffnungszeiten:

Montag	geschlossen
Dienstag + Donnerstag	09.00 - 12.30 Uhr und 13.00 - 15.00 Uhr
Mittwoch + Freitag	09.00 - 12.30 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr
Samstag	08.00 - 12.30 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr

Öffnungszeiten

Wertstoff-Zentrum des EVS in Saarlouis

Fasanenallee 52, Saarlouis, Telefon: 06831/122587

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: 9:00-12:30 Uhr und 13:00-16:45 Uhr

Samstag: 9:00-14:15 Uhr

Mund-/Nasenschutz ab Montag auch bei Anlieferungen an EVS-Entsorgungsanlagen

Entsprechend der Anordnung der Landesregierung zum Tragen eines Mund-/Nasenschutzes bittet der Entsorgungsverband Saar, auch bei der Anlieferung von Abfällen, Wertstoffen oder Grüngut an den EVS-Entsorgungsanlagen einen Mund-/Nasenschutz zu tragen.

Hinweis zur Entsorgung: Ausgedienter Mund-/Nasenschutz sollte luftdicht verpackt ausschließlich über die Restabfalltonne entsorgt werden.

energiSaar

Aus gegebenem Anlass weist das Gemeindebauamt darauf hin, dass für die ordnungsgemäße Funktion und die Unterhaltung der Straßenbeleuchtungsanlagen in der Gemeinde Wallerfangen die **energiSaar** zuständig ist.

Bei Meldung von Schäden an der Straßenbeleuchtungsanlage ist die energisaar unter der Störungshotline 0681/9069-2611 oder über Email av-strom@energis-netzgesellschaft.de zu benachrichtigen.

An die Gemeindeverwaltung gemeldete Störungen werden vom Gemeindebauamt lediglich an die energis weitergeleitet.

Auskünfte über den Zeitpunkt der entsprechenden Reparaturarbeiten können vom Bauamt nicht erteilt werden.

Weiter ist die energisaar erreichbar:

- bei Neuanschlüssen und Kapazitätsänderungen Strom und Erdgas: Genehmigungspflichtige Endgeräte unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email anfrage@energis-netzgesellschaft.de
- für Kundenbeschwerden unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email service@energis-netzgesellschaft.de
- Störungshotline für Strom bzw. defekte Straßenbeleuchtung 0681/9069-2611

Gas: 0681/9069-2610

Kirchen

■ Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

St. Katharina Wallerfangen - St. Andreas Gisingen

- St. Hubertus Ihn - St. Martinus Ittersdorf

- St. Remigius Leidingen

Hinweis zur Pfarrkirche St. Katharina in Wallerfangen:

Unsere Kirche ist jetzt wieder zu den Bürozeiten des Pfarrbüros und an Sonntagen bis 17:00 Uhr geöffnet. Am Samstag bleibt die Kirche geschlossen.

Gottesdienstordnung

lag bei Redaktionsschluss nicht vor

Telefonnummern der Pfarrgemeinden

Pfarrer Herbert Gräff

(0 68 31) 96 49 00

@ pfarrer@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de

Gemeindereferentin

Gaby Mertes

(0 68 31) 6 43 10 09

@ gem-ref@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de

Pfarrbüro der Kath. Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

Villeroystraße 7
66798 Wallerfangen

@ pfarrbuero@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de

(0 68 31) 96 49 00;

FAX (0 68 31) 96 49 02

Öffnungszeiten des Büros:

Sekretärin:

Christine Schnubel

Mo - Fr 9.00 - 12.00 Uhr

Do 15.00 - 18.00 Uhr

Ursula Schulz

Mo 14.00 - 18.00 Uhr

Kath. Kindertageseinrichtung St. Katharina - 66798 Wallerfangen (Kindergarten und Krippe), Villeroystraße 7

Leiter: Dr. Ulrich Langenbahn

@ st.katharina-wallerfangen@kita-saar.de

(0 68 31) 6 11 28 -

Krippe (Sportplatzstraße)

(0 68 31) 1 25 63 72;

FAX (0 68 31) 6 45 52 96

Bücherei Wallerfangen:

**Geöffnet mittwochs von 15 - 17 Uhr
sonntags von 11:15 - 12:00 Uhr**

@ buecherei@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de

samstags 10.00 - 11.00 Uhr

Beichte im Beichtzentrum Saarlouis St. Ludwig

Oder Canisianum, Stiftstr. 18, Saarlouis

Caritas Sozialstation

Wadgassen

Hospizverein St. Nikolaus, Rehlingen

(0 68 31) 8 93 16 70 -

nach Vereinbarung

(06834) 94 34 95

06835/6070159

@ HospizSanktNik@t-online.de

0800110111

www.telefonseelsorge-saar.de

Telefonseelsorge:

■ Sternsinger aus Kerlingen, Gisingen und Düren in Saarbrücken beim Diözesanen Eröffnungsgottesdienst



Am Montag den 02.01.2023 sind wir mit rund **20 Sternsängern und 9 Betreuern** aus Kerlingen, Gisingen und Düren mit dem Zug um 9 Uhr nach Saarbrücken gefahren.

In der „Kirche der Jugend eli.ja“ begann ab 10 Uhr das Eintreffen der Sternsinger aus Speyer und dem Bistum Trier.

Mit dem Begrüßen der unterschiedlichen Gruppen und dem Einteilen der verschiedenen Aufgaben, wurde sich dann erstmal eingesen.

Der Gottesdienst wurde um 11 Uhr von Weihbischof Franz Josef Gebert eröffnet.



Nach einem gemeinsamen Mittagessen, gingen wir mit allen Gruppen zusammen durch Saarbrücken an den St. Johanner Markt. Dort am Brunnen angekommen sangen wir alle das Lied „Stern über Bethlehem“. Im Anschluss begannen die zusammengestellten Gruppen ihren Weg durch Saarbrücken, um den Segen an 6 verschiedene Stationen zu bringen.



Die Kerlinger Gruppe besuchte mit Sternsängern aus Speyer und Saarbrücken **das Saarbrücker Schloss** und die **Staatskanzlei**, wo sie durch die die Ministerpräsidentin des Saarlandes empfangen wurden.

Die Gisinger und Dürener Gruppe überbrachten zusammen mit Saarbrücker Sternsängern den Segen in die **Wärmestube**. Das war für uns eine ganz besondere Erfahrung. Danach warteten bereits die Mitarbeiter der **Caritas** auf uns mit Getränken und Süßigkeiten, wo wir uns eine Weile aufhielten und Erfahrungen sammeln konnten, was die Arbeit der Caritas betrifft.

Ich glaube im Namen aller Sternsinger und Betreuer sagen zu dürfen, dass wir einen tollen und erlebnisreichen Tag hatten.

Eure Jenny

■ Rückblick 24.12.2022 Kinderkrippenfeier an Heilig Abend



Trotz vieler erkrankten Akteuren, konnten wir mit fast **20 Kindern** zwischen **4 und 16 Jahren** unsere Kinderkrippenfeier in der **Kerlinger Kirche** gestalten. „Die Nachtigall begleitet Maria und Josef zur Krippe“ so war der Titel unseres Krippenspiels. Die kleinsten durften mit kleinen Flöten den Gesang der Nachtigall nachspielen, die größeren konnten ihre Texte und haben uns ihr Rollenspiel vorgeführt. Musikalisch unterstützten uns **Flynn Hauptenthal** an der Orgel, sowie **Marylene Bathis** und **Vivien Weis** an der Gitarre. Wie bereits in den letzten Jahren zeigten uns die Kinder wieder einen tollen **Lichtertanz**, den in diesem Jahr auch alle Kinder sofort mitsingen konnten.



Besonders bedanken möchte ich mich bei den Kindern die diesen Heilig Abend wieder zu etwas ganz besonderem gemacht haben, um das Warten auf das Christkind zu verkürzen.

Danken möchte ich ebenfalls auch unseren Musikern und **Herrn Gräff**. Vorallem ohne die Mithilfe von **Anette Mathis, Christine Gerard** und **Irene Lienshöft** könnte ich das Ganze nicht auf die Beine stellen können, vielen Dank an dieser Stelle!

Ich wünsche allen ein gutes neues Jahr und viel Gesundheit
Eure Jenny

■ Zusammenkünfte Jehovas Zeugen, Versammlung Saarlouis-West

Hybrid-Gottesdienste im Königreichssaal und per Videokonferenz
Sonntag, 22.01.2023, 13.30 - 15.15 Uhr
Öffentlicher Vortrag, Thema: „Wahre Christen lassen Gottes Lehren anziehend wirken“
Anschließend: Wachturm-Studium, Thema: „Lass dich durch nichts von Jehova trennen“

Mittwoch, 25.01.2023, 19.00 – 20.45 Uhr

Schätze aus Gottes Wort, Themen u. a.: „Was verraten meine Gebete über mich?“

Uns im Dienst verbessern, Themen u. a.: „Du kannst Jehovas Freund sein“
Unser Leben als Christ, Themen u. a.: „Bereite dich jetzt auf einen medizinischen Notfall vor“

Ansprechpartner und Zugangsdaten: Philipp Höhn, Mobil: 01 74 – 7 42 25 33
Weitere Hinweise und Informationen und das komplette Onlineangebot in Form von Videos und Downloads findet man auf der Website **jw.org**.

■ Neuapostolische Kirche, Gemeinde Saar

Sonntag 22.01.2023

10.00 Saar / Zuhause Gottesdienst

Sonntag 22.01.2023

15.00 Völklingen Probe Projektchor

Mittwoch 25.01.2023

19.30 Saar / Zuhause Gottesdienst

Parallel zu den Gottesdiensten vor Ort finden weiter Zentral-Gottesdienste per Video-Übertragung statt.

Link zum youtube-Kanal: www.videogottesdienst.nak-west.de

Beginn der Übertragung 09:45 Uhr

Beginn des Gottesdienstes 10:00 Uhr

Möglichkeit der Telefoneinwahl: 069 5060-9805; -9806; 9807; -9808 oder 069 7104 45671

Parallel werden jetzt Gottesdienste über IPTV angeboten, wenn die Technik ausreichend funktioniert, werden die Gottesdienstübertragungen via youtube entfallen. Der Zugriff auf IPTV muss beantragt werden.

Wir laden alle interessierten Mitbürger herzlich ein an unseren Gottesdiensten teilzunehmen.

Parteien

■ CDU Gemeindeverband Wallerfangen



Zu Beginn des neuen Jahres laden wir die Bürgerinnen und Bürger unserer Gemeinde sowie Verbände, Organisationen und Vereine zu einer

Winterwanderung mit Vertretern aus der Landes- und Kommunalpolitik am Sonntag, 22. Januar 2023 herzlich ein.

Start ist um **10.00 Uhr** am Dorfgemeinschaftshaus Kerlingen (neben Sportplatz).

Die Wanderroute ist so gewählt, dass wir nach einer kurzen Rast auf halber Strecke gegen 12.30 Uhr wieder am Dorfgemeinschaftshaus

eintreffen werden.

Die Wegstrecke beträgt rund 5 Kilometer und führt über die Gemarkungen Kerlingen, Düren, Bedersdorf.

Wir würden uns freuen, viele TeilnehmerInnen beim Start ins neue Jahr begrüßen zu dürfen. Für regionale Köstlichkeiten ist natürlich gesorgt!
CDU-Gemeindeverband u. CDU-Gemeinderatsfraktion

Sonstiges

■ Tag der offenen Tür am TGS BBZ Saarlouis

Das TGS BBZ lädt ein zum Tag der offenen Tür am **Samstag, 28.01.2023. Von 9:00 bis 12:00 Uhr** stellen sich im Haupthaus des TGS BBZ in **Saarlouis, Zeughausstraße 25**, die verschiedenen Schulformen **Berufliches Oberstufengymnasium, Fachoberschule, Akademie für Erzieher und Erzieherinnen/Fachschule für Sozialpädagogik, Berufsschule, Berufsfachschule I und II und Ausbildungsvorbereitung** vor.

Interessierte Besucher erhalten Informationen über die verschiedenen Abschlüsse **Allgemeines Abitur, Fachabitur, Erzieher/in** (auch PIA, Quereinstieg und AZAV-Umschulung), **Kinderpfleger/in, Berufsausbildung in der Bautechnik sowie der Holz- und Glastechnik und dem Friseurhandwerk, Berechtigungen des Hauptschulabschlusses bzw. des Mittleren Bildungsabschlusses.**

Anmeldungen können bereits **ab Ende Januar** mit dem aktuellen Halbjahreszeugnis erfolgen.

Weitere Informationen hierzu unter <https://www.tgsbbz-saarlouis.net> bzw. <https://www.tgsbbz-saarlouis.net/veranstaltungen/>

■ Tag der offenen Tür am Albert-Schweitzer-Gymnasium Dillingen

Das Albert-Schweitzer-Gymnasium Dillingen lädt die Schülerinnen und Schüler der Klassenstufe 4 der umliegenden Grundschulen und deren Eltern am **Samstag, dem 21.01.2023, ab 8.45 Uhr** zu einem Tag der offenen Tür im **Gebäude Karcherstr.** recht herzlich ein.

An diesem Tag wollen wir einen kleinen Ausschnitt aus unserer Arbeit zeigen und bieten den Kindern und Eltern eine ganze Reihe von Mitmach- und Informationsangeboten sowie Möglichkeiten zum persönlichen Gespräch.

Um einen möglichst reibungslosen Ablauf zu gewährleisten, teilen wir die Schülerinnen und Schüler in Gruppen ein. Die jeweilige Gruppenzugehörigkeit kann über ein Buchungssystem auf unserer Homepage (www.asg-dillingen.de) ab dem **05.01.2023** gebucht werden. Die Gruppenführungen für die Schülerinnen und Schüler des ersten Durchgangs finden im Zeitraum von 9.00 Uhr bis 10.35 Uhr statt. Die Gruppenführungen für die Schülerinnen und Schüler des zweiten Durchgangs starten um 11.00 Uhr und enden um 12.35 Uhr.

Wir würden uns freuen möglichst viele Gäste am Tag der offenen Tür an unserer Schule begrüßen zu dürfen.

■ Rechtliche Vorsorge bei einer Demenzerkrankung

Mit dem Fortschreiten der Erkrankung kommt es zu einem Verlust der geistigen Leistungsfähigkeit, die dazu führen kann, dass Menschen mit Demenz nicht mehr in der Lage sind, Situationen zu überblicken, willensgesteuerte Entscheidungen zu treffen oder Willensäußerungen eindeutig zu artikulieren. Dann wird es notwendig, pflegende Angehörige zu befähigen, für den Menschen mit Demenz zu entscheiden und zu handeln.

Mit einer **Vorsorgevollmacht** wird einer anderen Person die schriftliche Vollmacht erteilt, für eine andere Person handeln zu können. Zur Erteilung dieser Vollmacht müssen Menschen mit Demenz geschäftsfähig sein. In einer **Betreuungsverfügung** können Menschen mit Demenz festhalten, welche Bedingungen gelten sollen, für den Fall der Einrichtung einer rechtlichen Betreuung. Dazu muss keine Geschäftsfähigkeit vorhanden sein, jedoch muss eine Willensäußerung möglich sein.

Für den Fall der eigenen Entscheidungsunfähigkeit können in einer **Patientenverfügung** im Voraus Richtlinien über medizinische Maßnahmen festgelegt werden.

Ansprechpartner für die rechtliche Vorsorge sind die für Ihre Region zuständigen Amts- und Betreuungsgerichte, und die örtlichen Betreuungsbehörden, die bei den Landkreisen bzw. beim Regionalverband angesiedelt sind.

Nähere Informationen zum Thema Demenz, kostenfreie Informationsmaterialien, Adressen vor Ort und Auskünfte sind bei der Landesfachstelle Demenz Saarland erhältlich unter Landesfachstelle Demenz Saarland Ludwigstraße 5, 66740 Saarlouis Tel.: 06831/ 4 88 18 0 landesfachstelle@demenz-saarland.de

www.demenz-saarland.de - Melden Sie sich hier zu unserem **Newsletter** an

■ Obst- und Gartenbauverein Niedaltdorf

Erinnerung an Schnitt- und Pflanzkurs

Am 21. Januar um 10:00 Uhr findet ein Schnitt- und Pflanzkurs in unserer Obstanlage in Rimeln statt.

Nicolas Schütz wird einige junge Bäumchen pflanzen und am vorhandenen Bestand den Winterschnitt demonstrieren.

Alle Interessierten, Mitglieder und Nichtmitglieder, sind herzlich eingeladen.

■ Rentensprechtag am 24. Januar 2023

Auskunft in Rentenangelegenheiten

Der nächste Sprechtag des Versichertenberaters der Deutschen Rentenversicherung Bund, Egon Haag aus 66773 Schwalbach-Hülzweiler, Schacherweg 22, findet am Dienstag, dem 24. Januar 23 von 14.00 bis 16.00 Uhr statt. Während dieser Zeit können auch Termine zur Renten-antragstellung vereinbart werden. Außerdem besteht die Möglichkeit, sich die Rente ausrechnen zu lassen. Um Rückfragen seitens der Deutschen Rentenversicherung zu vermeiden, sollte im Vorwege abgeklärt werden, ob alle Zeiten erfasst sind. Zu diesem Zweck kann über den Versichertenberater Egon Haag ein Versicherungsverlauf angefordert werden. Telefon: 06831-59381. Die Beratung ist kostenlos.

■ KEB im Kreis Saarlouis e. V. (KEB Dillingen)

06831/7602-0, info@keb-dillingen.de, www.keb-dillingen.de

Gerne senden wir Ihnen den Katalog „Unsere Zeit 2023“ und das aktuelle Programmblatt zu!

Motorsägenkurs

Fr/Sa 3./4. Feb 18 - 21 / 8 - 16.30 Uhr. 115 € zzgl. 10 € Bearb. geb. Anm. bis 23. Jan.

Integrationskurse, Berufssprachkurse

Betreuungskraft: Qualifizierung, Auffrischung

Hauswirtschaft: Jetzt Berufsabschluss machen!

068631/7602-321

Besser lesen und schreiben

Mi 18 - 20.15 Uhr. 0 €

Niederschwelliger Deutschkurs

20 Do 8 - 10.15 Uhr (Anf.) | 10.15-12.30 Uhr (Fortg.)

Beratung, Notschlafstelle

06831/7602-660

Fahrten

Friedensfahrt Notre-Dame de Sion

Mi 19. Apr

Clervaux und Luxemburgische Riviera Sa 29. Apr

Bildungsreise nach Weimar

Busreise mit 2 Übernachtungen im Frühjahr. Veranstalter: Mader Touristik. Zwecks Planung Interessent*innen bitte melden!

Morgens auf Tour – abends daheim

Monschau und Internationaler Platz (IP) Vogelsang am 29. Jul

Aschaffenburg und Seligenstadt am 5. Aug

Rheinromantik zwischen Remagen, Rhöndorf und Linz am 12. Aug

Baden-Baden und sein Rebland am 19. Aug

Wöchentliche Veranstaltungen

Hausmusik Ute Mertes Di 10 Uhr

Yoga-Treff 60+ Di 10.45 Uhr (7 €)

Handarbeitstreff Mi 9 Uhr

Treff für Regionalgeschichte Mi 14.30 Uhr (8 €)

Rock'n'Roll Mi 20.15 Uhr (8 €)

Keramiktreff Atelier TonART Do 9.30 - 12.30 Uhr (30 € + Mat.)

Malen im Atelier Amann So 10 - 15 Uhr (15 €/Std)

Weitere Angebote in Folge

Motivation zu einem erfüllten Leben

Mo 23. Jan 17 - 18.30 Uhr. C. Freels. 10 €

Hochsensibel-Gesprächskreis – in Präsenz

Mo 23. Jan 17 Uhr. I. Weiland. 0 €

Treff zum Lesen alter Schriften

Mo 23. Jan 18 Uhr. H. Grein. 8 €

Steigere mit Feng Shui dein Wohlbefinden!

Mo 23. Jan 19 Uhr. M. Licata. 0 €

Säure-Basen-Balance

Mo 23. Jan 19 Uhr. D. Laurent. 9 €

Engl. Gesprächsrunde – in Präsenz

Di 24. Jan 18.30 Uhr. P. Allmann. 8 €

Französ. Gesprächsrunde

Mi 25. Jan 16.30 - 18.45 Uhr. J. Pöppel. 7 €

Span. Gesprächsrunde - online

Mi 25. Jan 18 Uhr. M. Garcia Jorge. 8 €

Engl. Gesprächsrunde - online

Mi 25. Jan 18 Uhr. N. Kowalski. 7 €

Lesung: „Marschieren, Krieg und Bohnenernte“

Mi 25. Jan 19 Uhr. O. Walbach. 0 €

Gesprächskreis über akt. Themen

Do 26. Jan 9.30 Uhr. 0 €

Die fünf Tibeter

Do 26. Jan 14 - 17 Uhr. O. Kleber. 24 €

Workshop für Nähen – auch Overlock

Do 26. Jan 17.15 - 20.15 Uhr. R. Engeldinger. 20 €

Organisation privater Unterlagen

Do 26. Jan 18 - 19 Uhr. H. Scholtes. 10 €

Hochsensibel-Gesprächskreis (online)

Fr 27. Jan 19.30 Uhr. I. Weiland. 0 €

Mutter sein damals und heute

Mo 30. Jan 17 - 19 Uhr. S. Sidoroff. 15 €

Histamin-Unverträglichkeit

Mo 30. Jan 19 Uhr. D. Laurent. 12 €

Workshop: Makramee

Di 31. Jan 17 - 20 Uhr. J. Müller. 25 € plus 7 € Mat.

Kreative Schreibwerkstatt

Di 31. Jan 17.15 - 19.30 Uhr. C. Sinnwell-Backes. 10 €

Beckenboden stärken

Mi 1. Feb 13.30 Uhr. O. Kleber. 12 €

Steuern bei Erben, Vererben, Schenkung

Mi 1. Feb 19 Uhr. H. Philippi. 9 €

Tango Argentino im Alten Rathaus

Mi 1. Feb 20 Uhr. A. Ernst. 20 €

Lesung: Steuerfahndung

Do 2. Feb 18 Uhr. M. Bauer. 0 €

■ Demenz-Verein Saarlouis e.V.

Informationsveranstaltung „Demenz - Was dann?“

mit dem Demenz-Verein Saarlouis e.V. in Beauftragung durch den Pflegestützpunkt im Landkreis Saarlouis, in Zusammenarbeit mit der Stadt Dillingen mit dem Amt für Soziales, Jugend und Senioren, dem Seniorenbeirat, dem KEB-Verband Dillingen, der Caritas Sozialstation Saarlouis und dem Netzwerk Plattform Demenz im Landkreis Saarlouis

Referentin: Jutta Palten, Pflegeberaterin, Demenz-Verein Saarlouis e.V.

am Donnerstag, den 26. Januar 2023, 18:00 Uhr

Seniorenbegegnungsstätte im Rathaus

Merziger Str. 51

66763 Dillingen

Pflegende Angehörige sind mit der Betreuung von Menschen, die aufgrund ihres Alters verwirrt und psychisch verändert sind, vor besonders schwierige Aufgaben gestellt. Angehörige von Menschen mit Demenz (z. B. Alzheimer-Krankheit) sind nicht nur den Belastungen ausgesetzt, wie man sie auch bei Angehörigen von Patienten mit schweren chronischen, körperlichen Erkrankungen findet. Hinzu kommen vielmehr noch spezielle Probleme durch Desorientiertheit, Umkehr des Tag-Nacht-Rhythmus, Vergesslichkeit, Aggressivität und Wesensveränderung, die die Beziehung zwischen Betreuer und Betreutem zunehmend belasten und verändern, häufig die Zuneigung auslaugen. Im Landkreis Saarlouis sind etwa 4700 Menschen von einer Demenz betroffen. 80% der Betroffenen werden von ihren Angehörigen, meist Frauen, in der Häuslichkeit versorgt.

Die Veranstaltung bietet die Möglichkeit zur Information, zur Diskussion und zum Erfahrungsaustausch über dementielle Erkrankungen. Die Teilnahme ist kostenlos, die Ausstellung von Teilnahmeurkunden im Rahmen des Projektes „Demenz-Partner“ der Deutschen Alzheimer Gesellschaft e.V. ist möglich. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Nähere Informationen zur Veranstaltung oder Demenz-Fachberatung (in Beauftragung durch den Pflegestützpunkt) unter 06831/48818-0

■ Kaufmännisches Berufsbildungszentrum Saarlouis

Tag der offenen Tür am Kaufmännischen Berufsbildungszentrum Saarlouis



Am Samstag, den **28.01.2023**, findet am Kaufmännischen Berufsbildungszentrum Saarlouis der Tag der offenen Tür in Form einer Unternehmerrunde statt. In der Zeit von **09:00 Uhr bis 12:00 Uhr** stellen über 20 Unternehmen ihre Praktikums- und Ausbildungsmöglichkeiten vor. Darüber hinaus

besteht die Möglichkeit, sich zur Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung, zur Fachoberschule Wirtschaft und Verwaltung und zur Höheren Berufsfachschule für Wirtschaftsinformatik anzumelden.

Die Informationsveranstaltung für die **Berufsfachschule für Wirtschaft und Verwaltung** findet um **09:30 Uhr** statt.

Die Informationsveranstaltung für die **Fachoberschule Wirtschaft und Verwaltung** findet um **10:30 Uhr** statt.

Die Informationsveranstaltung für die **Höhere Berufsfachschule für Wirtschaftsinformatik** findet um **11:00 Uhr** statt.

Zur Anmeldung bringen Sie bitte das aktuelle **Halbjahreszeugnis, Ihren Personalausweis (oder Kopie) und wenn möglich, das ausgefüllte Anmeldeformular**, das Sie auf unserer Homepage finden, mit.

Kontaktdaten:

KBBZ Saarlouis, Im Glacis 22, 66740 Saarlouis
06831 94610

sekretariat@kbbzsaarlouis.de

www.kbbzsaarlouis.de

Das Team des KBBZ Saarlouis freut sich auf Sie.

■ Info- und Anmeldetag am TG BBZ Dillingen

Samstag, 28.01.2023, 09:00 bis 12:00 Uhr,

Wallerfanger Str. 14, 66763 Dillingen

Das TG BBZ Dillingen lädt zu einem Info- und Anmeldetag ein. In unserer Schule können sich interessierte Eltern sowie Schülerinnen und Schüler bei Fachlehrkräften und Sozialpädagog/-innen über unsere **Bildungsangebote** informieren.

Bei geführten Hausbesichtigungen erleben Sie unsere **technischen Labore und Werkstätten**. Natürlich besteht auch die Möglichkeit, sich **persönlich beraten** zu lassen.

Falls Sie sich bereits für unsere Schule entschlossen haben und eine **Anmeldung** vornehmen möchten, so bringen Sie bitte das letzte Zeugnis im Original mit.

Folgende Schulformen werden vorgestellt:

Ausbildungsvorbereitung (AV)

Schülerinnen und Schüler ohne Hauptschulabschluss (HSA) erhalten in dieser Schulform eine berufliche Orientierung und können den HSA erreichen.

Berufsfachschule (BFS)

Schülerinnen und Schüler mit HSA können in diese Schulform eintreten. In der zweijährigen Form ist ein Mittlerer Bildungsabschluss möglich.

In der **AV** und der **BFS** werden an unserem Standort Inhalte zu folgenden Fachrichtungen vermittelt: **Elektro-, Fahrzeug-, Metall-, SHK-,** sowie **Holz- und Informationstechnik.**

Fachoberschule (FOS), Fachrichtungen Technik und Technische Informatik

Schülerinnen und Schüler mit einem Mittleren Bildungsabschluss und einem Praktikumsplatz werden in die Fachoberschule aufgenommen. Ziel dieser Schulform ist es, die **Fachhochschulreife (Fachabi)** zu erwerben. Wenn Sie Fragen zu unseren Schulformen haben oder Sie sich bzw. Ihr Kind anmelden möchten, können Sie sich gerne auch per eMail oder telefonisch an uns wenden:

Homepage: www.tgbbzdillingen.de

eMail: sekretariat@tgbbzdillingen.de

Tel.-Nr.: 06831 - 72042

■ Nur Mut zu Handy und Tablet!

Neue Kurse bei der Familienbildungsstätte Saarlouis

Wer kennt das nicht? Wenn man sich mit etwas nicht auskennt, ist man unsicher und gehemmt.

So ist es auch mit dem Handy oder dem Tablet. Während andere aus dem Bekanntenkreis scheinbar mühelos den Umgang mit dem Smartphone und ähnlichem beherrschen, sind für einen selbst all die Dinge rund um dieses Thema böhmische Dörfer.

Neidvoll muss man zusehen, wie andere zum Beispiel per Whatsapp mit den Enkelkindern Kontakt halten, die weit entfernt wohnen. Oder wie Freunde einander aus dem Urlaub die schönsten Fotos schicken. Manche nutzen beim Telefonieren mit ihren Familienmitgliedern sogar die Videofunktion, damit sie sich dabei sehen können.

Heutzutage ist die Kommunikation und die Beschaffung von Informationen mithilfe der modernen Techniken aus unserem Alltag nicht mehr wegzudenken. Auch das Bestellen von Waren im Internet ist sehr beliebt und zum Teil auch bequem. Und wie schnell hat man eine E-Mail geschickt und muss nicht erst nach dem Schreiben eines Briefes eine Briefmarke besorgen und noch zum Briefkasten gehen!

Doch Unwissenheit erzeugt Unsicherheit.

Gerade für Menschen, die sich bisher aus Scheu noch nicht an die (für sie) neuen Medien herantrauten, bietet die Familienbildungsstätte Saarlouis einige Kurse an. **Fassen Sie sich ein Herz und nutzen Sie dieses Angebot!**

Im März, Mai und Juni finden an jeweils zwei Terminen Kurse statt, die beide zusammen 43 Euro kosten. Begonnen wird mit dem **Anfängerkurs am 9. und 23. März**. Sehr geduldig und behutsam führt Herr Wolf-Dieter Scheid die Teilnehmer und Teilnehmerinnen ans Thema Handy und Co heran. Interessierte können sich gerne an das Team der FBS wenden, um weitere Informationen zu erhalten. Die Mitarbeiterinnen vor Ort freuen sich auf Sie und sind Ihnen gerne behilflich. **Telefon: 06831-43637**

Feier Fasching dieses Jahr mal anders ...
Komm zu unserem Führerschein-Intensivkurs vom 18.02.-25.02.2023

Anmeldung online möglich

GFU Fahrschule

Grünebaumstraße 3 • 66740 Saarlouis

06831 953-101 • fahrschule@gfu.com

www.gfu.com • www.facebook.com/gfugruppe



Diese Preise sind der Wahnsinn!

Jetzt günstig online drucken

Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!

LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Hilfe für die Menschen

in der Ukraine



Es herrscht Krieg mitten in Europa. Millionen Kinder, Frauen und Männer bangen um ihr Leben und ihre Zukunft. Viele Bündnisorganisationen sind vor Ort, um das Leid der Menschen zu lindern und organisieren Transporte mit Nahrungsmitteln, Trinkwasser, medizinischer Hilfe u.v.m.

Die **LINUS WITTICH Medien KG** unterstützt den Spendenaufruf von „**Bündnis Entwicklung Hilft**“ und „**Aktion Deutschland Hilft**“ und bittet um Ihre Mithilfe, weil **jede Spende zählt!**

Spendenkonto:
DE53 200 400 600 200 400 600
 Stichwort: Nothilfe Ukraine
www.spenden-nothilfe.de

**Bündnis
Entwicklung Hilft**



**Aktion
Deutschland Hilft**
 Bündnis deutscher Hilfsorganisationen

Helfen Sie mit. **Jede Spende zählt** ♥

Abschied nehmen

*Wir wollen nicht trauern, dass wir ihn verloren haben.
Wir wollen dankbar sein, dass wir ihn gehabt haben.*

Klaus Josef Bollig

* 30.10.1958 † 10.01.2023

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied:

Theresia Bollig
Ralf Bollig
Maria Bollig
Wolfgang Bollig
 und alle Angehörigen

Ihn, im Januar 2023

Das Sterbeamt findet am Donnerstag, dem 26. Januar 2023, um 14.30 Uhr in der Pfarrkirche St. Hubertus in Ihn statt.

Anschließend erfolgt die Urnenbeisetzung.
Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen.

Bestattungen Ritter, Wallerfangen

*Trauern heißt: nicht lautes Klagen,
trauern heißt: liebevolles Erinnern.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

Edelgard Moll

geb. Forst

* 05.07.1963 † 07.01.2023

In stiller Trauer:

Dein Ehemann Werner
Deine Tochter Saskia mit Andy
Deine Schwester Monika mit Familie
 sowie alle Anverwandten und Freunde

Rammelfangen

Die Urnenbeisetzung findet am Montag, dem 23. Januar 2023, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Rammelfangen statt. Von Beileidsbekundungen am Grab bitten wir abzusehen.

Bestattungen Ritter, Wallerfangen

- Wir begleiten Sie im Trauerfall -

**Bestattungen
Schönberger GmbH**



www.zim-schoenberger.de

Bestattungen Schönberger
 Römerstrasse 8
 66780 Rehlingen
Dependance Wallerfangen
 Sonnenstr. 24

Mobil: +49 (0) 171-543 44 66 | Mobil: +49 (0) 179-207 31 08
 Tel.: +49 (0) 6831-487 40 70 | info@zim-schoenberger.de

NOTLAGE

– ohne Blut keine Hilfe!

www.blutspende.jetzt

Deutsches Rotes Kreuz
DRK-Blutspendedienst West

RAN AN DIE BEILAGEN!

Salat-Bar
Salat-Oase
20%
NEUMANNSTRASSE 30 | 12345 NEUHAUSEN
TEL. 08325 539622 | WWW.SALAT-OASE.DE

Salat-Bar
Salat-Oase
20%
NEUMANNSTRASSE 30 | 12345 NEUHAUSEN
TEL. 08325 539622 | WWW.SALAT-OASE.DE

Salat-Bar
Salat-Oase
20%
NEUMANNSTRASSE 30 | 12345 NEUHAUSEN
TEL. 08325 539622 | WWW.SALAT-OASE.DE

Salat-Bar
Salat-Oase
20%
NEUMANNSTRASSE 30 | 12345 NEUHAUSEN
TEL. 08325 539622 | WWW.SALAT-OASE.DE

Egal ob Prospekte, Flyer, Broschüren - mit uns kommen Sie gut an!

Broschüre

...wir kennen uns damit aus!

Fragen Sie uns einfach!
Ihr persönliches Angebot erhalten Sie hier:
beilagen@wittich-foehren.de

Glückwünsche & Grüße > Geburt & Danksagung > Trauer & Abschied > Hochzeit & Jubiläum > Glückwünsche & Grüße >

B: 185 mm, H: 100 mm

... wir heiraten!
Die standesamtliche Trauung ist am 18. Juni 2022 um 11 Uhr im Rathaus Musterhausen.
Die kirchliche Trauung ist am 21. Juni 2022 um 13.30 Uhr in der Musterkapelle zu Musterstadt.
Sarah & Elias Mustername
Musterort, im Juni 2022

Musteranzeige: **F22_85c**
432,00 € Preis für Farbanzeige (352,00 € Preis für s/w-Anzeige)

B: 90 mm, H: 80 mm

Nachruf
Ein wunderbarer Mensch ist von uns gegangen.
Anne-Christine Muster
Wir vermissen mit der ganz besonderen Herbitzheit, die von allen wegen ihrer warmen und liebevollen Art so sehr geschätzt wurde, bei ihrer Abreise eine schmerzliche Lücke. Die Belegschaft der Fa. Musterfeld & Co. Musterbach, im Dezember 2022

Musteranzeige: **T20_188**
172,80 €
Preis für Farbanzeige (140,80 € Preis für s/w-Anzeige)

B: 90 mm, H: 105 mm

Liliana Muster
1. Juli 2022 • 13:15 Uhr
12 Jh • 1400 Dagehen
Aus dem Bauch - mit uns im Party!
Wir freuen uns sehr!
Christina und David Muster
Musterheim, im Juli 2022

Musteranzeige: **F22_21c**
226,80 €
Preis für Farbanzeige (184,80 € Preis für s/w-Anzeige)

Alle angegebenen Preise verstehen sich inkl. MwSt.

Familien- und Traueranzeigen, die von Herzen kommen!

In unserem **OnlineAnzeigenSystem** finden Sie für jeden Anlass eine große Auswahl an **Musteranzeigen**. Sie können jede Vorlage nach Ihren Wünschen anpassen und zum gewünschten Erscheinungstermin direkt **online buchen** in Ihren **Amts- und Mitteilungsblättern**.

Besuchen Sie uns unter anzeigen.wittich.de oder rufen Sie uns an unter **06502 9147-0**.





Bauen und

Wohnen



Entspannung pur im Whirlpool



Foto: Pixabay

Tag für Tag sind wir immer mehr Stress und Anspannung ausgesetzt. Kein Wunder, dass Körper und Seele sich dann oft mit Schmerzen und Erschöpfung bemerkbar machen. Dann ist es Zeit abzuschalten, zum Beispiel in einem Whirlpool.

Als Whirlpool wird im Grunde nur eine Badewanne bezeichnet, die über spezielle Ausstattung verfügt. Dazu gehören der Einbau von verschiedenen Arten von Düsen, wie Massagedüsen und Luftdüsen.

Je nach Einstellung dieser Düsen fühlt man sich leicht und kann die Zeit bewusst zum Relaxen nutzen. Durch

den natürlichen Auftrieb im Wasser werden die Muskeln entspannt, die Massagedüsen des Whirlpools massieren Sie angenehm. Aufgrund der Verminderung der Wirbelsäulenbelastung durch die geringere Schwerkraft können im Whirlpool Rückenschmerzen und Verspannungen gelindert werden.

Führende Hersteller von Whirlpools veranschaulichen auf ihren Homepages, dass noch mehr an Ausstattung für einen Whirlpool möglich ist, wie beispielsweise farbige Lichtspiele und eine erweiterte Konsole für verschiedene Intervalle von Massage- und Sprudelprogrammen.

ALTE GLÄSER TAUSCHEN

SANCO EnergieSparIsolierglas für

Neubau und Renovation.



Wärmeverlust um
65% reduziert
Schnell und sauber

Geld sparen, Umwelt schonen.

Keine neuen Fensterrahmen, kein Schmutz.

GLAS LEUCHTLE

Feldstraße 32 · 66763 Dillingen · Tel. (0 68 31) 9 78 90 · www.glas-leuchtle.de

Viel Luft nach oben

Angesichts steigender Preise für Strom, Gas und Öl sowie einer drohenden Gasversorgungskrise muss die viel beschworene Energiewende schnell Fahrt aufnehmen. Eine Schlüsselrolle spielen dabei Eigentümer von Ein- und Zweifamilienhäusern. Eine Studie wollte nun herausfinden: Wie weit ist Deutschland bei der Verbreitung von Schlüsseltechnologien der Energiewen-

de, also etwa Solaranlagen oder Wärmepumpen? Ein für den Report entwickelter Prosumer-Index gewichtet die diversen Technologien und vergleicht ihre Verbreitung mit ihrem Potenzial. 2022 liegt der Index bei 9,5 von 100 möglichen Punkten. Das Potenzial für die Energiewende im Eigenheim ist riesig, wird aber bisher kaum ausgeschöpft.

djd.70214@www.lichtblick.de

Mein Traumurlaub

an der
**Mecklenburgischen
Seenplatte**



17213 Malchow/OT Lenz



039932 825201

Ferienhäuser & Ferienwohnungen

FERIENPARK LENZ

Entspannung pur ...



Foto: bootsurlaub.de

WWW.TRAUMURLAUB-SEE.DE

KARWAT
Injektionstechnik

Seit 1962

A. KARWAT & S. GmbH
Rehgrabenstr. 1
66125 Saarbrücken

FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

Farbanzeigen fallen auf!

Jetzt online buchen und gestalten:
anzeigen.wittich.de

gesucht & gefunden

IHRE PRIVATE KLEINANZEIGE IM SAARLAND

Suche alte SIKU oder MATCHBOX Modellautos. Tel.: 07231/767164

GRATIS! Garten (ca. 180 qm) in pflegende Hände abzugeben. Nalbach-Körprich 0172 2617422

Kaufe Ihren alten/defekten Rasentraktor, Aufsitzmäher auch m. Motorschaden oder Neuwertige. Anrufen od. anschreiben per WhatsApp. Tel.: 0157/85982793

Suche Traktor und Oldtimertraktoren. Tel. 06868/256439 o. 0175/5471305

Elektro-Fernseh Bernat
Ihr Service-Experte
Für TV - SAT
Elektro-Einbau und Haus-Geräte

0178 - 60 55 200
06831 - 70 71 72

• Gartengestaltung • Neuanlage
• Sanierung • Mäharbeiten • Pflege
• Baumfällung • Rodung • Zaunbau
• Entrümpelung • tr. Brennholz
www.galabau-holzwurf.de, Tel.: 06834/54970

Pflege und betreue alleinstehende, ältere Person stundenweise. Mithilfe im Haushalt. PKW vorhanden. HEUSWEILER Tel. 0157/80840078

Altes gg. Bares f. Uhren u. Schmuck aller Art, hochw. Taschen u. Kleidung, Gläser, Porzellan, Besteck, Kameras, Fotos, Bücher, Münzen, Zinn u. uralte Möbel. T. 06826/8269280 o. 0160/8020207

Netter Sammler kauft Modelleisenbahnen (aller Art u. Menge) sowie Modellautos. Zahle Spitzenpreise! Tel.: 06838/9779994 od. 0174/3232959

Kaufe Pelze, Taschen,- u. Armbanduhren, Münzsammlungen, Orientteppiche, excl. Handtaschen, Modeschmuck, Porzellanfiguren, Geschirr,- u. Musikinstrumente aller Art. T. 06834/55736 o. 0171/5281839

Besenreine Entrümpelung von Haus u. Hof. Seit 20 Jahren. Saarlandweit, Festpreisgarantie, faire Wertanrechnung. Fa. Schilden, Tel. 06836/9198444, raumungs-service-schilden.de

Nachhilfe in Mathematik. Nachhilfelehrer mit 30-jähriger Berufserfahrung erteilt qualifizierten Einzelunterricht in Mathematik bei Ihnen zuhause. Alle Schulformen, alle Schulklassen. Tel.: 06825/3331. Andreas Groß, In den Spelzgärten 14, 66557 Illingen.

Kaufe alles Alte! Möbel, Bilder, Porzellan, Uhren u. Münzen, ganze Sammlungen, Militaria u. Musikinstrumente, auch rep.bedürftig, ganze Nachlässe. Zahle gut! Karl Buchert, Tel. 06826/53248

Suche Pelzmantel/-jacke sowie Lederbekleidung (guter Zustand), alte Fotoapparate, Kristallgläser, Perlenkette, Musikinstrumente aller Art, Tel. 0177/3217844

Suche alles von Hutschenreuther & Rosenthal, alte Bücher, Schreibmasch., Uhren, Münzen, Schmuck aller Art, Armband + Taschenuhr, Tel. 0157/89404027

Haushaltsauflösung Alles, Möbel, Teppiche, Haushaltsgegenstände, Geschirr u. Deko, vom 21.-22.1., von 10-18 Uhr. Abteistr. 13 in Wadgassen. b.rawiel@web.de

BAUMFÄLLUNG
Baumpflegung und Heckenschnitt mit Abtransport. Schmidt, Mobil 0157/30041616, Tel. 06825/46707

Püttlingen OT, 1-FH, Bj. 2007, Wfl. 176 qm, EG, DG, UG, Grundst. 786 qm, Doppelgar., Fernsicht, VB 755.000 €, bitte keine Makler, Tel.: 06806/860789

ANTIK- & SAMMLERWELT
Bares für: Gold, (ver)Silber(tes), Zinn, Modeschmuck, Zahngold, Markenporzellan u. v. m. Terminabsprache bei:
Dipl.-Betriebswirtin (FH) S. Kirnberger + Team
Hauptstraße 24, 66557 Illingen, ☎ 0 68 25-4 99 93 55

Ihre Private Kleinanzeige
Einfach buchen über:
www.wittich.de/Objekt10301

Anzeigenschluss: freitags 9.00 Uhr



WITTICH
MEDIENT
LINUS WITTICH
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

erscheint ab 25,- Euro in über
222.150
saarländischen Haushalten



Europaallee 2 · 54343 Föhren
Telefon 06502 9147-0
Fax 06502 9147-250

GROßMANN 06834 / 4 09 06 13

Zaunbau - Gartenanlage - Arbeiten im + um's Haus
Gartenpflege - Heckenschnitt - Baumfällung
Schlüsseldienst ...mehr als nur Hausmeisterdienste!

Wichtige Information für unsere Leser und Interessenten.

Sie erreichen den Verlag

Mo. - Do.: 7.00 - 17.00 Uhr und Fr.: 7.00 - 16.00 Uhr
 Tel. 06502 9147-0. Annahme Klein- und Familienanzeigen:
 → service@wittich-foehren.de

Zustellung/Reklamation

Tel. 06502 9147-800 → vertrieb@wittich-foehren.de

Mitteilungsblatt „Wallerfangen“

Lesen Sie die aktuelle Ausgabe „Wallerfangen“
 unter <http://epaper.wittich.de/179>

Redaktions-Annahmeschluss

Mo., 10.00 Uhr VG
 bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher
 → meinwittich.wittich.de

Anzeigen-Annahmeschluss (für Privat- und Geschäftsanzeigen)

Di., 9.00 Uhr
 bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

Ihre Ansprechpartner für Geschäftsanzeigen und Prospektwerbung



Sven Fuchs
Medienberater
 Mobil: 0170 7071404
 s.fuchs@wittich-foehren.de



Claudia Straka
Verkaufsinendienst
 Tel.: 06502 9147-274
 c.straka@wittich-foehren.de

LINUS WITTICH Medien KG | Europa-Allee 2 | 54343 Föhren



RIEMANN'S ÖKOÄPFELVERKAUF

Äpfel & Birnen direkt vom Erzeuger aus dem Alten Land
 hergestellt nach Ökologischem Demeter-Landbau



Verkauf am Montag, den 23.01.2023

Elstar, Topaz, Jonagold + Boskoop 9,5 kg = 22,- € und 5,5 kg = 14,- €
 Fuji, Gala, Braeburn + H. Cox 5,5 kg = 14,- € / Birnen 2 kg = 6,- €
 Apfelsaft 5 l = 10,- € / Heide Kartoffeln Belana (keine Bio) 12,5 kg = 10,- €

Apfel des Monats „PINOVA“ 5,5 kg 14,- €

9.55 Uhr Ihn – Bushaltestelle Dorfmitte
 10.15 Uhr Rammelfangen – Kirche
 10.25 Uhr Kedingen – Kirche
 10.45 Uhr Gisingen – Kirche
 11.05 Uhr St. Barbara – Kirche (Bushaltestelle)
 11.20 Uhr Wallerfangen – Rathaus

Öko-Obstbau Riemann, 21635 Jork, ☎ 04162/5291

Nächster Verkauf am Mo., 27.02.2023 - www.oekoobstbau-riemann.de

Das Pellet-Ofenstudio Bous



Pelletkaminöfen, Qualität vom Fachmann
 Schwalbach/Bous Gewerbestr.1 (0 68 34) 10 54

HEIMAT NEU ENTDECKEN

REISE-PORTAL

Treffpunkt Deutschland.de

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

WALLERFANGEN

JOBS
 IN IHRER REGION



WOHNEN
 IN IHRER REGION



WIR STELLEN EIN

- Wohnbereichsleitung für den Demenzbereich (m/w/d)
- Pflegefachkräfte (m/w/d)
- Pflegehilfskräfte (m/w/d) auch Quereinsteiger
- Koch (m/w/d) auch in Teilzeit
- Empfangsmitarbeiter/in (m/w/d), gerne auch Rentner

WIR BIETEN

- flexible Arbeitszeiten
- familienfreundliche Atmosphäre
- zielgerichtete Einarbeitung mit Unterstützung
- private Trägerschaft mit kurzen Entscheidungswegen
- großzügiges Personalförderungsprogramm

KONTAKT AUFNEHMEN

- abzue.de
- info@abzue.de
- 06836 - 80000



FÜR EIN
 WARMES
 ZUHAUSE

TEBA

FENSTER · TÜREN · WINTERGÄRTEN

TEBA FENSTER & TÜREN GMBH · RAIFFEISENSTRASSE · HERMESKEIL
 TEL. 06503 / 9165-0 · WWW.TEBA-FENSTER.DE

Seit über 100 Jahren für Sie da

Bestattungen Ritter

Gisingen, Gaustr. 24, ☎ 0 68 37 / 79 76
 Wallerfangen, Hauptstr. 43, ☎ 0 68 31 / 5 08 28 38
 ☎ 01 63 / 3 93 79 76

Beratungstermine nach Absprache • www.Bestattungen-Ritter.com

**Wasserschadensanierung • Komplettbäder
 Heizung • Sanitär**

Konrad Müller, Tel. 06831 / 123872 + 0177 / 7282186
 Kesseltausch zum Festpreis, siehe www.konrad-mueller-heizungen.de

Günter Müller GmbH
 Heizungsbau - Sanitär - Solar
 Barrierefreie Bäder - Fliesen
 Wasserschadensanierung

☎ 0 68 31 / 6 02 08
 Notdienst / Rohrbrüche
 Kanal - Abflussverstopfungen

www.mueller-heizung.com

Roto Das Dachfenster.
 ... Ihr Spezialist für Altdachsanierung!

Patrick Wacker
 Zimmerei und Dachdeckerei

66780 Rehlingen - Siersburg
 Telefon 0 68 35 / 6 78 49
 Mobil 0177 / 4 45 66 63
wacker-patrick@t-online.de

RotoProfipartner

Last Minute-Spar Tage
Im Schwarzwald
im Doppelzimmer mit DU / WC / TV und Balkon
Vom 27.01.2023 bis 31.03.2023
 4 x Übernachtung mit Frühstück und
 3 x Halbpension mit Menüwahl
 1x verwöhnen wir Sie mit einem Schwarzwälder
 Spezialitäten Vesper und Kirschwässerle.
A Person € 240,00
Verlängerungstage möglich !
 Zuzüglich der Schwarzwälder Gästekarte am Tag a € 2,00 !
 Mit der Gästekarte können Sie kostenlos mit dem Bus
 und der Bahn im gesamten Schwarzwald fahren !!!
Gasthof-Pension ALTE POST
 Am Kurpark 56
 72178 Waldachtal- Lützenhardt
 Tel. 07443 / 8167
pensionaltepost@t-online.de
www.alte-post-waldachtal.de

Chancen ergreifen - neue berufliche Perspektiven finden

- Qualifizierung zum* zur Kraftfahrer*in (LKW und Bus)
 Förderung über Jobcenter oder Arbeitsagentur möglich
- Beschleunigte Grundqualifikation / Weiterbildung nach BKrFQG
- Erwerb des Fahrausweises für Flurförderzeuge
- Gefahrgutfahrer Erstschtung / Fortbildung und vieles mehr ...

GFU Berufliche Bildung | Fahrschule aller Klassen
 Güterbahnhofstraße 17a-19 / 66740 Saarlouis
 INFO-Telefon 06831 953-0 / saarlouis@gfu.com
www.gfu.com

TOYOTA LEXUS PEUGEOT HYUNDAI

14. TRADITIONELLES HEISEL AM KREISEL „SCHNELLSTARTER WOCHENENDE“

Samstag, 21.1.23, 9 – 18 Uhr und Sonntag*, 22.1.23, 13 – 18 Uhr

Wir möchten Sie feiern und uns von ganzem Herzen bei Ihnen bedanken! Lassen Sie sich dieses Wochenende nicht entgehen und kommen Sie neben Speis und Trank auch in den Genuss der tollen Konditionen, die wir für Sie bereithalten! Egal ob Leasing, Finanzierung, Barpreis, Anzahlungnahmepremien, Versicherungsflat, Serviceflat oder Kurzzzeitzulassungen – eines kann ich Ihnen versichern: Sie haben die Wahl und werden ganz sicher Ihr persönliches Highlight bei uns finden – versprochen!

WARUM SIE DABEI SEIN SOLLTEN:

- Angebot aussuchen**
 - KURZZEITZULASSUNGEN mit riesiger Ersparnis
 - Sondermodelle mit Top-Ausstattung
 - Große Dienstwagen Tauschaktion
 - Mega Gebrauchtwagen-Angebote
 - Gebrauchtwagen-Inzahlungnahme weit über DAT & Schwacke
- Speis & Trank aussuchen**
 - Frisches Bauernbrot mit Landbutter, verschiedene Käsesorten, Leberwurst oder Nutella, Marmelade, herzhaft-veganer Aufstrich
 - Waffeln und Kuchen
 - Kaffee, Tee, Kakao, Limo, Cola
- Zahlungsart aussuchen**
 - Unglaubliche Barpreise
 - Sonderfinanzierungen bereits ab 0,- € Anzahlung bis zu 96 Monate Laufzeit
 - Auf Wunsch sogar mit Versicherungs- und Wartungsflat

Wir mit unseren neuen Modellen freuen uns sehr auf Ihren Besuch!

Kommen Sie vorbei & seien Sie unser Gast - in Merzig, Völklingen und St. Wendel.

Kraftstoffverbrauch abgebildeter Modelle kombiniert in l/100 km 8,3 – 1,2, Stromverbrauch kombiniert in kWh 16,9 – 14,6, CO₂-Emissionen kombiniert in g/km 189 – 0, elektrische Reichweite in km 63 – 519. Werte gemäß WLTP-Prüfverfahren.

AUTOHAUS HEISEL GmbH
 Toyota Merzig, Handwerkstraße 2, Tel.: 06861 9393 0
 Toyota Völklingen, Stadionstraße 75, Tel.: 06898 50 200
 Toyota & Hyundai St. Wendel, Dr.-Walter-Bruch-Straße 2, Tel.: 06851 99 110
 Lexus Forum Saarland, Handwerkstraße 2, Tel.: 06861 93 93 200

AUTOHAUS HEISEL GmbH & Co. KG
 Peugeot & Hyundai Merzig
 Trierer Str. 240, Tel.: 06861 91 10 0
www.heisel.de